

**MERKUR**

**NOVO v blagovnici Globusa, 2. nadstropje:**

- kopalnice in kopalniška oprema
- oprema za gostince

NIZKE CENE IN VELIKA IZBIRA  
POHIŠTVA ZA OPREMO  
STANOVANJ IN POSLOVNIH  
PROSTOROV V SALONU

**JAKOB**

NAD PIVNICO EVROPA V KRANJU  
Tel. 064/216-661

**NOVO • NOVO**

**FITNESS**  
studio

Kranj, Ljubljanska c. 29 a, 217-458

**NOVO • NOVO**

Ljubljanska banka

Gorejska banka Kranj

**GORENJSKA BANKA**  
FORMULA PRIHRANKA

## Bi dolarje?

Seveda. Le zakaj ne. Kdo na tem norem svetu bi se branil "zelencev", mark, šilingov, vsega kar ima na svetovnih borzah ceno?

Če so razmere pri nas take kot so (predvsem v gospodarstvu, za kar ni kriva samo nedavna vojna) in bodo vsaj še nekaj let (ne delajmo si utvar), potem je vsaka finančna ali druga pomoč, ki prihaja pod naslovom solidarnosti, več kot dobrodošla. Tu, resnici na ljubo, šteje najbolj tujina, saj sami težko pomagamo sebi, kaj šele drugim. Mesečni odbitki pri osebnih dohodkih v solidarni namene so pri vsem gospodarskem razsulu v Sloveniji zgolj kaplja v morje. Številne dobrodelne prireditve, ki se vrstijo v Sloveniji v zadnjih dneh lahko delno pomagajo le posameznikom in še njim, pri današnjih cenah, nudijo več moralne pomoči - zavest, da v nesreči niso osamljeni in pozabljeni - kot pa denarja.

Ali pa je vsa ta pomoč, ki jo beležimo iz dneva v dan, in prihaja v imenu solidarnosti predvsem iz tujine res tisto, kar bi nas dolgoročno rešilo in pomenilo več kot le ozko brv prek deročče reke socialne bede, ki nas odnaša? Gotovo ne. Poznate tisti rek o lačnem, kateremu podarijo ribo, brez pravega haska, bolje je tisto drugo, namreč,

da mu podarite ribiško palico in ga naučite loviti ribe.

Če Kitajčevo izkušnjo z ribo in ribiško palico prenesemo v povojno Slovenijo, potem lahko mirne duše ugotovimo, da še vedno čakamo, in prepričani smo, da popolnoma upravičeno, na to, da nam bodo ves čas in vedno znova podarjali ribe. Ribiške palice se tokrat še ne bi oklenili.

Skromni poskusi sicer kažejo, da je vsaj nekaterim že jasno, da brez palice, tokrat ribiške, ne bo šlo. Ti so se zavedli, da je solidarna pomoč tujine - ki je bila že pred vojno zaželjena, zdaj željena še toliko bolj - le dobrodošla pomoč, sicer riba, ki jo bomo pojedli za večerjo, zjutraj pa vstali spet lačnih ust in s slinami na ustnicah.

Ko smo v silni nuji navezovali stike s tujino, si prizadevali za politično priznanje Slovenije, za njen vstop med države sveta, smo pozabljali, vsi, ne samo tisti, ki so najbolj na očeh, da politike brez gospodarstva ne bo. Tega nam žal, razne dobrodelne roke, ne bodo mogle rešiti. Vihteti ribiško palico in ujeti ribo, to se bomo morali naučiti sami! ● M. Peternejl



Mlada Blejca, Iztok Čop in Denis Zvegelj, sta na svetovnem prvenstvu osvojila srebrno medaljo.

## Blesk dvojca brez krmarja

Svetovna prvenstva in olimpijske igre so tekmovalca, ki so za športnike poseben izziv, priljubljeni dokazati se med najboljšimi. Tako je bilo tudi pravkar minulo svetovno prvenstvo v veslanju na Dunaju eno tistih tekmovalcev, ki pomenijo merjenje za prestiž. In v njem sta se kot prava šampiona izkazala mlada Blejca, Iztok Čop in Denis Zvegelj. V finalu, ko nam je ob silovitih zamahih borbenih devetnajstletnikov, zastajal dih sta dokazala, da sta v dvojcu brez krmarja med tistimi, ki bodo naslednja leta krojili vrh te veslaške discipline. Srebrni medalji okrog vratu pa sta izziv za olimpijado prihodnje leto.

Vendar pa siloviti udarci vesel na Novi Donavi niso naključje, niso le rezultat večletnega garaškega dela mladih blejskih šampionov. Ne bi bili pravični, če ob tem ne bi pomislili na vse, ki so stali za čolnom, od prizadevanja Miloša Janše do vodje reprezentance in neumornega blejskega veslaškega delavca Stanka Slivnika pa mnogih navijačev iz vse Gorenjske in Slovenije, ki so ob pomolu na Dunaju vihteli slo-

venske zastave. Ne bi bili tudi pravični, če ne bi ob tem omenili tudi sijajnega rezultata dvojca s krmarjem, ki se je uvrstil v veliki finale in tam tudi z nekaj športne smole zasedel šesto mesto. Konec koncev tudi ne bi bili pravični, če bi pozabili na tiste tekmovalce, tudi dva Blejca, Saša Mirjaniča in Sadika Mujkiča, ki sta spričo jugoslovanskih razprtij izgubila sotekmovalca v četvercu in bila prisiljena ostati doma, čeprav nista imela dosti slabših možnosti za veliki finale kot sotekmovalci v dvojcih... Se mnogi so, ki stojijo v siju srebra, od staršev mladih šampionov do profesorjev v šolah in veslaških strokovnjakov na Bledu, z Božom Benedikom na čelu. Vsi so se, skupaj z Iztokom in Denisom, minulo soboto veselili prigarane in tako željene najzlahtnejše medalje iz vseh svetovnih prvenstev, na katerih so do sedaj tekmovali naši veslači.

Medalja na svetovnem prvenstvu pa ni le potrditev dela veslačev z Bleda, temveč nov uspešen prodor Slovenije v svet. Čeprav so naši reprezentantje še morali (da so sploh lahko nastopili) veslati pod ju-

goslovansko zastavo, so iz dresov odstranili jugoslovanski grb (tudi za to so se morali zagovarjati) in sklenili, da ga nikoli več ne nadenejo. Navijači s slovenskimi zastavami so tako rekoč zavzeli pomol in poskakali v vodo, slovensko zastavo pa so obesili tudi na čoln srebrnega dvojca, češ naj nas vidijo, naj vedo, da je jugoslovanska zastava le še nuja, sicer pa smo Slovenci. Vedno pripravljene na športni boj, tudi z najboljšimi na svetu. ● V. Stanovnik

## Slovenska skupščina v sredo o "lastninskih zakonih"

### Boj za lastnino za politični vpliv

Slovenski parlament bo jutri, v sredo, razpravljal in odločal o predlogu zakonov o lastninskem preoblikovanju podjetij, o denacionalizaciji in o zadrukah. Ker gre za tri medsebojno močno povezane in soodvisne zakone, naj bi jih sprejemali hkrati ali vsaj ne z veliko časovno razliko.

Tistim, ki trdijo, da bo na tem zasedanju celo bolj živahno in burno kot denimo na tistih, ko se je odločalo o samostojnosti Sloveniji, velja bržčas le pritruditi. Tokrat gre namreč za lastnino, ki večini Slovencev veliko pomeni, za to, kako naj bi (pravično) razdelili družbeno premoženje in dobili znane, od sedanjih "lastnikov" uspešnejše lastnike in gospodarje, in nenazadnje tudi za to, kako si zagotoviti materialne temelje za politični vpliv v druž-

bi. Da gre tudi za politični vpliv, se je najbolj pokazalo v razpravah, v katerih so kritiki ob primerjanju Mencingerjevega in Peterletovega oz. Umekovega koncepta lastninskega preoblikovanja podjetij Mencingerjevemu najbolj zamerili to, da je vodilnim podjetniškim ekipam, med katerimi prevladujejo "partijski kadri", omogočal, da si pridobijo pomemben lastninski delež (in politični vpliv).

Ceprav naj bi "lastninski zakoni" prinesli temeljito lastninsko in gospodarsko preobrazbo družbe, pa je nekaj dni pred skupščinskim odločanjem že jasno, da o tako pomembnem nacionalnem projektu, kot je lastninske družbene lastnine, ne bo strankarskega soglasja in da bo odločalo parlamentarno raz-



Bistrica pri Trziču, 24. avgusta - V bivšem protokolarnem objektu vila Bistrica, s katerim od aprila lani upravlja občina Trzič, je bilo v soboto zelo slovesno. Potem, ko je skupščina občine Trzič s spremembo občinskega odloka omogočila sklenitev zakonske zveze tudi v vili Bistrica, so v njej dahnili »da« prvi trije pari. Prelep ambient vile v bližini cerkvice Sv. Jurija je izjemno primeren za poroke in zanesljivo bo v njem še precej mladoporočencev. Na sliki: Prva mladoporočena Mateja Smuk in Kamal Jouhari v vili Bistrica. Foto: A. G.



Bohinj Primožičem - tudi tako bi lahko poimenovali sobotno, izredno uspelo dobrodelno prireditev ali maratonski koncert naših ansamblov, saj so se zadnji poslovili ob tretji uri v nedeljo zjutraj! Pomagali pa niso samo oni, ki so se vsi po vrsti odpovedali svojim honorarjem, ampak tudi poštvovalni povezovalci programa, športniki (odbojkarji, padalci), ki so poskrbeli za popestritev dogajanja na kopalnišču ob Bohinjskem jezeru. Izredno veseli in presenečeni, če ne že kar ganjeni, pa so bili tisti, katerim je bil izkupiček prireditve namenjen - družina Primožič. Z denarjem, ki ga bodo dobili, s spalnico, ki jim jo je podaril Lip Bled in centralno kurjavo, ki jim jo bo zastoj napeljal Miha Žitnik iz Medvod, z vsem tem in nenazadnje tudi z zavestjo in spominom na razgled ob Bohinjskem jezeru, kjer se je v soboto tlor na tisoče ljudi, ki so hoteli pomagati. Prireditelji Turistično društvo Bohinj in gostišče Kramar so skupaj z generalnim pokroviteljem Slovenskimi novicami in še celo vrsto drugih, ki so soodelovali (tudi Gorenjski glas ni izostal), pripravili prireditev, kakršne Bohinj ne pomeni. Bohinj za družino Primožič! ● M. P., foto: J. Cigler

## Pred kranjskim sejmom Slovenski proizvod Dr. Bučar sprejel vabilo

Kranj, 23. avgusta - V petek, 23. avgusta, je predsednik skupščine Republike Slovenije dr. France Bučar sprejel predsednika kranjskega izvršnega sveta Vladimira Mohoriča, ki je tudi predsednik organizacijskega odbora za prvi sejem Slovenski proizvod in Francija Ekarja, direktorja Gorenjskega sejma. Mohorič in Ekar sta predsednika skupščine seznanila s pripravami in vsebino prvega tovrstnega sejma, ki bo od 10. do 13. septembra v Kranju, obenem pa sta ga zaprosila, da bi sejem odprl. Dr. Bučar je z veseljem sprejel povabilo, da odpre sejem Slovenski proizvod. ● J. K.

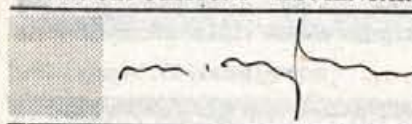
**MALIOGLASI**  
217-960

**alples**

84228 Železniki Tel. 064/66-155, fax 66-154 66-380

**prodajni center alples**

## ZUNANJEPOLITIČNI KOMENTAR



MIHA NAGLIČ

## Ruski žegen

V tretje gre rado: Slovenci se te dni že tretjič v svoji novejši zgodovini navdušujemo nad Rusi, čeprav smo bili doslej kar dvakrat razočarani, prvič po vseslovenski in drugič po komunistični izkušnji. Tokrat zato ne gre za tisto pravo navdušenje, to bo najbrž pretirana beseda; vsekakor pa se nam dobro zdi, da se sovjetske oz. ruske zadeve razvijajo tako kot se in kot jih posebljota razburljivi usodi in čvrsti osebnosti drži Mihaila S. Gorbačova in Borisa N. Jelcina; končno na bolj demokratični in manj totalitarni način, bolj evropsko kot azijsko, tako, da nekaj pomenita tudi človeško in narodno, posamično in posebno in ne le obče, vsesovjetsko. Tak razplet bo gotovo ugoden za slovensko stvar.

Dogaja se tisto, kar je slovenski filozof Tine Hribar pojmovno zapopadel v svojem razlikovanju narodnega, nacionalnega in transnacionalnega. Narod (ljudstvo) postane nacija (takrat, ko si pribori svojo lastno državo. Pravi čas za to je bil v drugi polovici prejšnjega in v prvih desetletjih tega stoletja. Slovenci, Hrvati, Ukrajinci, Belorusi in drugi pa jo dobivamo šele zdaj in tako s svojim poznavanjem "nacionalizma" motimo nastajanje transnacionalnega, ki zaznamuje sedanjí čas. Gre za to, da suverene nacije (npr. tiste, ki tvorijo Evropsko skupnost) del svojih pooblastil prenesejo na neko asociacijo, ki se sicer razteza preko (trans) njih in čeznje, pa vseeno ni "nad" njimi, saj deluje v njihovem interesu. Zvezi, kakršni sta bili sovjetska in njena jugoslovanska pomanjšava, pa nista bili te vrste; bili sta nad narodi, katere sta sicer branili navzven, navznoter pa tlačili in omejevali v razvoju. Narodi te vrste ne morejo vstopati v nove, transnacionalne povezave; prej morajo postati - četudi le za en dan - suverene nacije, pridobiti morajo lastno državo. To je temeljni razlog za slovensko osamosvajanje od jugoslovanskega in za izvijanje nekaterih narodov SZ iz primeža sovjetskega.

Sovjetske in jugoslovanske strukture (vojska, partija, zvezni aparat, vojaško-industrijski kompleks) so živele na račun narodov, ki so jih obvladovali. Zato ni čudno, da je do poskusa strmoglavjenja Gorbačova prišlo ravno na predvečer dne, ko bi morali v Moskvi preoblikovati Zvezo sovjetskih socialističnih republik (ZSSR) v Zvezo suverenih sovjetskih republik (ZSSR), kar bi bil gotovo začetek preoblikovanja nadnarodne federacije v transnacionalno skupnost suverenih držav. Začetek zato, ker so v SZ verjetno šele tam, kjer smo bili v SFRJ že leta 1974 (Janez Stanič). Pa vendar; tri slovanske, pet azijskih in ena zakavkaška republika vstopajo v novo (transnacionalno) zvezo, šest pa jih vztraja pri ustanovitvi svoje lastne nacionalne države. Tej novi ZSSR podobno zvezo bi lahko sklenile tudi naše srbsoslavne republike, Slovenija in Hrvaška pa bi z njimi sobivali v transnacionalni in evropski navdahnjeni Konferenci o varnosti in sodelovanju v Jugoslaviji (KVSJ), kakršno predlaga Dimitrij Rupel. Jugoslovansko sicer nasprotuje transjugoslovanskemu, a čas ne dela zanj.

Posebne komentarja vredno je tudi dejstvo, da so bili sovjetski, jugoslovanski in romunski generalstabi zadnje mesece ves čas "na zvezi". Tega ne kaže razlagati le s hotenjem po ohranitvi nadnacionalnega oz. komunističnega. V temelju te naveze je še vedno stara stalnica ruske zunanje politike - težnja po izhodu na toplo morje. Ta bo učinkovala tudi v dobi transnacionalnega; prost in na Jalti dogovorjeni dostop do črnogorskega primorja ostaja v ruskem interesu in Slovenci nimamo nobenega razloga, da bi mu oporekali.

Pozdravimo raje še enkrat novo in pokončno držo Rusov in njihovo "jelciniado"; sovjetstvo in jugoslovanstvo zahajata, na vzhodu pa se že zarisujejo nove, transnacionalne možnosti sodelovanja ruske in slovenske nacije. Doživljamo jih kot pravi blagoslov: blago in slovansko.



## PRED SEJO SLOVENSKEGA PARLAMENTA

Socialistična stranka Slovenije

## Nekaterim preveč, drugim premalo

Največ družbenega premoženja so ustvarili delavci, največ pa bodo dobili bivši lastniki in kmečko-obrtniški sloj

Ljubljana, 22. avgusta. "Podpiramo vse, kar vodi k razvoju ekonomije in odpravljanju krivic, vendar ne tako, kot to poskušajo doseči nekatera določila zakonskih predlogov," je na seji predsedstva Socialistične stranke Slovenije dejal predsednik Viktor Žakelj in poudaril, da bo socialistična stranka poskušala v skupščini doseči predvsem troje: predlog zakona o lastninskem preoblikovanju podjetij ponovno vrniti v fazo osnutka, pri zakonu o združenju kmetijskih pridelkov dobiti v 53 klavnicah, mlekarinah in vinskih kletah v Sloveniji 40-odstotni delež, pri zakonu o denacionalizaciji pa zožiti krog upravičencev predvsem na tiste, ki jih je prizadela nacionalizacija in iz zakona izločiti določbe, ki pomenijo "streženje kmečkemu lobiju".

Viktor Žakelj je dejal, da zakonodajna kasni in da so spremembe, ki jih predvideva, revolucionarne, saj dejansko spreminjajo družbenoekonomske temelje. Predlagani paket zakonov je pomanjkljiv predvsem zato, ker v celoti ne upošteva dveh pomembnih načel - načela ekonomije, po katerem naj bi vsi sprejeti zakoni in ukrepi prispevali k večji gospodarski učinkovitosti, in načela pravičnosti, po katerem naj bi pri delitvi družbenega premoženja vsak dobil toliko, kolikor ga je ustvaril. Lahko se zgodi, da bo zato, ker zakonodajalec streže političnim oz. politikantskim interesom, prišlo do precejšnjega zmanjšanja proizvodnje, v kmetijstvu pa tudi do slabše oskrbe slovenskega trga. Kar zadeva načelo pravičnosti, je mogoče tiste, ki so ustvarjali družbeno premoženje, razdeliti v štiri skupine: v prvo sodijo sedanji in bivši industrijski delavci, ki naj bi ustvarili približno polovico premoženja, v drugo delavci v gospodarski in družbeni infrastrukturi, v tretjo nekdanji lastni-

ki, ki naj bi dobili okrog deset odstotkov družbenega bogastva, v četrto pa kmetje, obrtniki, ljudje s svobodnimi poklici in drugi. Predlagana zakonodaja, žal, vrstni red postavlja na glavo in daje največ tistim, ki so najmanj prispevali k družbenemu premoženju - t. j. bivšim lastnikom in kmečko-obrtniški sloju.

Nekateri določbe zakona o denacionalizaciji kažejo, da je zakon kompromis in da so posamezne rešitve nastale pod pritiskom "lobijev", je dejal Viktor Žakelj in poudaril, da je zakon o združenju pomemben zato, ker uvaja, kar smo po vojni popolnoma po nepotrebnem zakockali. Zakon je dokaj dober, razen 55. člena, po katerem bi zadruge administrativno dobile 40 odstotkov premoženja v 53 kmetijsko-predelovalnih podjetjih v Sloveniji. Da gre za krivično delitev, je mogoče sklepati iz podatkov, da je večina združenj prispevala k premoženju "podjetij s seznama" od 5 do 25 odstotkov, nekatere pa celo 58 odstotkov. Ker zakon enim

Srečko Čater, ki je tudi predsednik republiškega odbora sindikata kmetijstva in živilske industrije, je govoril največ o problemih, ki jih bo sprejetje "lastninskih zakonov" povzročilo v kmetijstvu in kmetijski predelavi. Dejaj, da zakoni delavce v teh dejavnostih obravnavajo kot drugorazredne državljane, da bo 12.800 delavcev po sprejetju zakonodaje ostalo brez dela, da družbeni sektor z 10 odstotki zemljišč prispeva 42-odstotni delež oskrbe, da bi delavci v predelovalnih podjetjih morali brezplačno dobiti tretjinski delež, ker so se v preteklosti odpovedovali 23 odstotkom zaslužka samo zato, da so dosegli evropsko raven, in da delavci razumejo administrativno razdeljevanje premoženja kot Demosovo krajo.

daje preveč, drugim pa premalo, bi bilo logično in pošteno, da bi premoženje razdelili po evropskih merilih - po deležih oz. vložkih. "Administrativna razdelitev ni v logiki ekonomije, ampak v logiki politike in ustvarjanja materialne podlage za novo politično elito," je dejal Viktor Žakelj.

Borut Suklje je dejal, da je temeljna razlika med Mencingerjevim in Peterletovim zakonom o privatizaciji v vlogi države. Peterletov uvaja začasno podpravljanje vseh velikih in precejšnjega dela srednjih in malih podjetij, najbolj problematično pa je to, da bo približno tretjina delnic podpravljenih podjetij ostala v skladu za razvoj, od koder se bo denar (kupnina) stekal v proračun. "Tu pa ne gre več samo za denar, ampak za politični vpliv," je menil Suklje in dodal, da zakon z upravnimi odbori uvaja v gospodarstvo in v način razmišljanja novo razdeljevanje politične moči in volje.

Pri zakonu o denacionalizaciji bi morali krog upravičencev omejiti predvsem na tiste, ki jih je prizadela nacionalizacija, ne pa vračati premoženja ljudem, ki jim je bilo dokazano sodelovanje z okupatorjem, je dejal Jože Smole in se vprašal, ali ukinitve agrarne reforme pomeni, da bodo mali kmetje ob zemljo, da bodo likvidirali vsa družbena posestva, da bomo Cerkvi vrnili vse premoženje... Likvidacija družbenih posestev bi bila škodljiva, ker so po produktivnosti boljše od kmetij in ker zaposlujejo veliko strokovnjakov in delavcev. Kar zadeva zakon o lastninskem preoblikovanju podjetij, bi bilo po Smoletovem mnenju žaljivo, da bi delavci, ki so ustvarili največ družbenega premoženja, morali kupovati delnice. Delavcem je treba z zakoni omogočiti udeležbo pri soupravljanju in pri lastninjenju, preprečiti pa tudi to, da bi družbena podjetja po nizki ceni kupili zasebniki. ● C. Zaplotnik

Kmečka zveza in združenje razlaščenih

## Natalcevanje in manipulacija z delavci

V Sloveniji po denacionalizaciji ne bo primanjkovalo hrane.

Ljubljana, 23. avgusta. Predstavniki Slovenske kmečke zveze - Ljudske stranke in Združenja lastnikov razlaščenega premoženja so na petkovi novinarski konferenci zavrnilo očitke, češ da bo po sprejetju zakona o denacionalizaciji (in drugih "lastninskih zakonov") v Sloveniji primanjkovalo hrane, da bo na tisoče zaposlenih v kmetijstvu in kmetijski predelavi ostalo brez dela, da bodo zaposleni v živilski industriji v prihodnje drugorazredni delavci... "To je natalcevanje in manipulacija z delavci," je dejal podpredsednik SKZ-LS Marjan Podobnik in poudaril, da predlog o 40-odstotnem deležu združenj v kmetijsko-predelovalnih podjetjih zaposlenim še naprej zagotavlja delo in celo večjo socialno varnost, kot bi jo kakršenkoli drugačen predlog.

Čeprav se v zadnjih dneh poskuša v javnosti prikazati zakon o denacionalizaciji (pa tudi vse druge "lastninske zakone") izrazito negativno, je po oceni Marjana Podobnika denacionalizacija izrazito pozitivno ekonomsko in moralno dejanje. V kmetijskih kombinatih bo po vračilu družbene zemlje nekdanjim lastnikom nekaj delavcev res ostalo brez dela, vendar bo te probleme treba reševati tako, kot jih rešujejo v drugih gospodarskih panogah, kjer tudi precej delavcev ostaja brez dela. V Sloveniji po denacionalizaciji ne bo primanjkovalo hrane; če pa se bo prireja mleka, na primer, zmanjšala za nekaj odstotkov, bo to samo dobro, ker je mleka preveč in ker naj bi z denacionalizacijo poskušali doseči tudi delno prestrukturiranje kmetijstva.

Franc Izgoršek, predsednik Združenja lastnikov razlaščenega premoženja, je dejal, da bi morali zakon o denacionalizaciji sprejeti že zato, da bi preprečili kraje in malverzacije z njihovo nekdanjo lastnino. Dogaja se, da sedanji "lastniki" to premoženje na različne načine odtujujejo - ga prodajajo, dajejo v pet- do desetletni najem ali ga poskušajo spremeniti (obnove stavb in prostorov). Ker po zakonu tovrstnega premoženja ne bo mogoče vrniti v naravi, bosta oškodovani obe strani, poleg razlaščenih tudi država, ki bo kot denacionalizacijski zavezanec morala plačati oškodnino. Če država teh malverzacij ne bo sama raziskala, jih bo združenje, ki se bo tudi vprašalo, kdo je za škodo odgovoren. Edo Pirkmajer iz združenja je menil, da je največja škoda v tem, ker "lastninskih zakonov", s katerimi

Na novinarsko vprašanje, ali so razlogi, da bi predlog zakona o lastninskem preoblikovanju podjetij zaradi bistveno spremenjenega koncepta privatizacije ponovno vrnili v fazo osnutka, je dr. Ludvik Toplak odgovoril, da jih ni in da so spremembe koncepta zahtevali poslanci ob obravnavi osnutka.

bi preprečili "rop stoletja", še ni. Vprašal se je, zakaj bi bili nekdanji lastniki slabši gospodarji lastnine kot tisti, ki bi jih dobili v postopku privatizacije. Pirkmajer je reagiral tudi na kritike, češ da je združenje lobi, ki mu gre le za premoženje in za to, da bi premoženje čimprej "pretopil" v potrošne dobrine. "Res je, da ima vsak proces tudi ekscese in da bodo nekateri za vrnjeno premoženje kupili avtomobile, vendar pa naši kritiki pozabljajo na prizadevanja večine, da bi iz tega premoženja ustvarila nekaj, kar bi bilo v korist družbe, delavcev in v našo osebno korist."

Dr. Ludvik Toplak, član kmečke zveze, sicer pa predsednik družbenopolitičnega zbora republiške skupščine, je dejal, da zakonske predloge najbolj kritizira boljševiska politokracija in birokracija, ki bi se rada razglasila za "management" in ohranila prejšnje privilegije. Da pa bi to dosegla, izrablja stisko delavcev, ki jo je sama povzročila. Pri delitvi družbenega premoženja naj bi po Toplakovem mnenju prvi dobili tisti, ki so prvi dali (nekdanji lastniki), potem pa delavci in kmetje, ki so to premoženje dograjevali. Franc Feltrin, poslanec

## Sezona dežnikarjev v Radovljici še traja!

Parlamentarno politično brstenje v radovljiški komuni je ustrezalo tudi gorenjski previdnosti. Počakali smo, da je bilo vse »gvišn in zihra«, potem pa smo se začeli iti novo politiko. Glede na pozen začetek ni čudno, da je rast nekaterih strank še v povojih in da odločitve za politične identitete niso dokončne. Primer iskanja političnega profila je nedvomno Socialistična stranka v Radovljici. Jedro stranke, ki ga sestavljajo Anton Kapus (znan kot dobroobveščeni major), Marko Bežjak (strokovnjak za ustavno sodišče) in Brane Grohar (ki predvsem zbira funkcionske doklade v čakanju na funkcije), nas je sicer že večkrat izborna presenečalo, vendar jih je le treba opomniti, da so časi Socialistične zveze delovnega ljudstva za večino Slovencev že mimo. Ni potrebno, da prav v Radovljici tako trdno branijo izročila samoupravnih dežnikarjev.

To v zadnjem času dokazujejo vsaj z dvema primeroma: 1. Prenovitelji, socialisti in liberalni demokrati smo borcev predlagali skupno srečanje v počastitve obletnice ustanovitve Cankarjevega bataljona, sedanjega občinskega praznika (čeprav bomo poslanci LDS glasovali za to, da se občinski praznik posveti Antonu Tomažu Linhartu). Tako borci kot prenovitelji in liberalni demokrati smo verjeli, da so gostitelji borci, ostali pa z udeležbo izrekamo priznanje slovenskemu osvobodilnemu boju v drugi svetovni vojni. Vendar SZDL še živi! Kaj je drugača kot SZDL, ko se socialistična stranka medijsko najavlja kot organizator srečanja? In kolikor podpiramo afirmacijo upora proti nacizmu, nam je tuje, da bi SSS ob tem ponavljala SZDL-jevski ritual. 2. Še bolj nazorna je dežnikarska politična organizacija, SZDL je bila skrbnik hiše. Po parlamentarnih volitvah so se nam pridružile še stranke Demosa. Dogovorili smo se, naj bo to občinska politična hiša, kjer si bomo delili prostor v skladu z volilnimi izidi. Vendar SZDL še živi! Spet se skriva pod SSS in zatruje, da je ona la stnica hiše.

Upamo, da bodo ustrezni organi ukrepali na poslansko intervencijo LDS v zvezi s poskusi socialistov, da se polakomijo te hiše. To bi bilo nujno potrebno, da se SZDL-jevski način poslovanja, ki ga uporablja SSS, poslovi iz vsakdanje politike.

Jože Dežman  
za Občinski odbor LDS Radovljica

GORENJSKI GLAS

**NISSAN**

AVTO IZ DEŽELE VZHAJAJOČEGA SONCA

- ugoden nakup in takojšnja dobava vozil NISSAN (osebna vozila, kombiji in terenska vozila)
- možno tudi dinarsko plačilo
- servis in nadomestni deli zagotovljeni
- obiščite nas ali pokličite na telefonsko številko (064) 75-256 vsak dan od 7. do 15. ure razen sobote.

**AVTOHİŠA MAİSTER**  
Autorevizijsko in trgovsko podjetje d.o.o.  
Radovljica, Prešernova 21

Ustanovitelj in izdajatelj: Časopisno podjetje GORENJSKI GLAS, KRANJ

Uredniška politika: neodvisni nestrankarski politično informativni poltednik s poudarkom na dogajanjih na Gorenjskem

Predsednik Časopisnega sveta: Ivan Bizjak

Direktor in glavni urednik: Marko Valjavec

Odgovorna urednica: Leopoldina Bogataj

Novinarji in uredniki: Danica Dolenc, Helena Jelovčan, Jože Košnjek, Lea Mencinger, Stojan Sajc, Darinka Sedej, Vilma Stanovnik, Marija Volčjak, Cveto Zaplotnik, Danica Zavrl-Zlebir, Andrej Zalar, Stefan Žargi

Oblikovanje: Igor Pokorn

Tehnično urejanje: Ivo Sekne, Mirjana Drakler, Nada Prevc

Lektoriranje: Marjeta Vozlič; Fotografija: Gorazd Šinik

Tisk: Podjetje DELO - TČR, Tisk časopisov in revij, Ljubljana

Uredništvo: Moše Pijadeja 1, telefon: 211-860, 211-835, telefax: 213-163

Naročnine, uprava, propaganda, oglasi: Cesta JLA 16, telefon: 218-463, telefax: (064) 215-366

Mali oglasi: telefon: 217-960 - sprejemamo neprekinjeno 24 ur dnevno na avtomatskem odzivniku; uradne ure: vsak dan 7.-13.30, ob sredah do 16.30

Časopis izhaja ob torkih in petkih. Cena izvoda 20,00 din. Naročnina: trimesečni obračun za II. trimesečje 1991 500,00 din. Za tujino: letna naročnina 140 DEM. Oglasne storitve: po ceniku. Časopis je oproščen plačila prometnega davka (Uradni list RS, 7/91).

## P R E D S E J O S L O V E N S K E G A P A R L A M E N T A

Republiški odbor sindikata delavcev kmetijstva in živilske industrije

**Zahteve po 40-odstotnem deležu zadrug so pretirane**

Vlada je popustila političnim pritiskom kmečkega lobija in združenja lastnikov razlaščenega premoženja.

Ljubljana, 22. avgusta - Republiški odbor sindikata kmetijstva in živilske industrije ugotavlja, da se predloga zakonov o lastninskem preoblikovanju podjetij in o denacionalizaciji bistveno razlikujeta od osnutkov, zato zahteva, da ju predlagatelj vrne v fazo osnutka in omogoči demokratično razpravo in odločanje.

Kaj najbolj moti sindikat delavcev kmetijstva in živilske industrije?

Oba zakona, o lastninskem preoblikovanju podjetij in o denacionalizaciji, uvajata nepravilno razlikovanje med zaposlenimi v kmetijski dejavnosti in v ostalem delu gospodarstva. Predlagatelj je popustil političnim pritiskom kmečkega lobija in združenja lastnikov

razlaščenega premoženja in za kmetijska zemljišča določa drugačne pogoje vračanja kot za ostale nepremičnine. Posledice bodo hude: številne kmetijske organizacije bodo šle v stečaj ali v likvidacijo, več kot 12 tisoč zaposlenih v kmetijstvu bo ostalo brez dela, zmanjšala se bo kmetijska pridelava in povečala cena hrane, stopnjevali se bodo socialni nemiri in pritiski. Vračanje bo povzročilo drobitev strnjenih zemljiških kompleksov, gospodarska poslopja, kmetijska mehanizacija in čreda bodo prepušeni propadanju, brez dela bo ostalo 2800 strokovnjakov, v katere je družba vložila precejšnje milijone dolarjev, prekinjeno bo uspešno razvito računališko vodeno delo v živilnicah in poljedelstvu... "Nerazumljivo je, da vlada, ki se dneвно ukvarja s problemi stečaja in brezposelnosti, sama predlaga zakone, s katerimi likvidira uspešna podjetja, pove-

Sindikat bo za uveljavitev svojih zahtev in za zaščito enokopravnega položaja delavcev v kmetijstvu in živilski predelovalni industriji uporabil vsa sredstva sindikalnega boja, v vseh slovenskih regijah pa je pripravljen organizirati protestne akcije, shode in druge oblike demonstracij.

"Zavračamo trditve o slabih proizvodnih rezultatih in neučinkovitih kmetijskih kombinatih, ker so neregularne in politično tendenciozne," pravijo v republiškem odboru in poudarjajo, da kmetijske organizacije dosegajo rezultate, ki so na ravni evropskih držav.

čuje materialno ogroženost delavcev in njihovih družin...," pravijo v republiškem odboru in se sprašujejo, ali taki vladi še lahko zaupamo.

Povojne oblasti so na podlagi agrarne reforme in zaplembe obdelovalne zemlje. Ker premoženja nemških posestev in agrarnih skupnosti ne vračamo, bi za vračilo prejšnjim lastnikom ostalo le 13 tisoč hektarjev oz. 13 odstotkov vse družbene obdelovalne zemlje. V sindikatu ocenjujejo, da to ne bi pomenilo večje pridobitve za zasebno kmetijstvo, zato poskuša kmečka zveza svoje predvolilne obljube izpolniti drugače - s podžaljenjem vseh družbenih obdelovalnih zemljišč in z razdelitvijo zemlje družinskim kmetijam. Kmetje se bodo tako zavarovali pred močno konkurenco kmetijskih podjetij, ki so z visoko strokovnimi kadri in s sodobno tehnologijo sposobna pridelovati cenejšo hrano kot v praksi še nepotrajne družinske kmetije.

Kar zadeva predlog zakona o zadrugah, republiški odbor nasprotuje predpisanemu deležu zadrug pri lastninskem preoblikovanju podjetij živilske industrije. Ocenjuje, da predlagatelj zakona z uvajanjem vzporednega sistema lastninjenja, v katerem imajo zadruge privilegiran položaj, krši načel-

V predlogu zakona o lastninskem preoblikovanju podjetij sindikat kmetijstva in živilske industrije najbolj moti člen, po katerem naj bi vsa kmetijska zemljišča in gozdovi, s katerimi razpolagajo podjetja, prenesli na sklad kmetijskih zemljišč. V sindikatu menijo, da je to v nasprotju z dopolnili slovenske ustave, ki prepovedujejo lastninsko diskriminacijo gospodarskih subjektov.

lo enakopravnosti gospodarskih subjektov, zato predlaga, da bi udeležbo zadrug v lastninskem preoblikovanju živilskih podjetij določili na podlagi poslovnega sodelovanja in sporazuma med obema stranema. V sindikatu se tudi sprašujejo, ali so kmetje s prodajo svojih pridelkov res ustvarjali akumulacijo, ki naj bi se prelivala v prihodek živilskih podjetij. Znano je, da je v preteklem socialističnem obdobju cene kmetijskih pridelkov določala država in da so bile cene v kmetijski pridelavi in predelavi pridelkov vedno sporne. Klavnice, mlekarne in vinske kleti so poslovale z izgubo, plače delavcev v kmetijstvu in živilstvu so več kot za petino zaostajale za plačami v drugih gospodarskih panogah, podjetja pa so si pomagala s sredstvi intervencijskih skladov, ki so jih zbirali vsi zaposleni. Če k temu dodamo še to, da so kmečka gospodarstva najmanj 30 odstotkov pridelkov prodala na "črnem trgu" po prosto oblikovanih cenah, so zahteve zadrug po 40-odstotnem deležu močno pretirane.

Sindikat zahteva, da lastninjenje v živilsko-predelovalnih organizacijah poteka po enakih merilih kot v ostalem delu gospodarstva in da zakon določa tudi pravice v zadrugah zaposlenih delavcev do zadržnega premoženja, ki so ga soustvarjali skupaj z zadrugniki. Nesprejemljivo je, da so ti delavci izključeni iz lastninjenja premoženja lastnih organizacij. ● C. Zaplotnik

Svobodni sindikati na Gorenjskem o paketu lastninskih zakonov

**Delavca hočejo obvarovati pred razlastitvijo**

Skofja Loka, 22. avgusta - Pred odločanjem skupščine o lastninskih zakonih je območna organizacija svobodnih sindikatov Gorenjske sklicala sestanek z gorenjskimi poslanci v slovenskem parlamentu. Sindikati bi namreč prek njih radi uveljavili zahtevo, da se zakoni vrnejo v fazo osnutka in da se pri oblikovanju predloga bolj upošteva interes delavcev.

Najnovejši predlog o lastninskem preoblikovanju podjetij pomeni razlastitev delavcev, predlagane rešitve so neekonomске in delavcev ne stimulirajo k boljšemu gospodarjenju, lastninjenje podjetij se odvija po knjižni namesto po tržni vrednosti, dokapitalizacije ni zaslediti, očitajo sindikalisti. Dodajajo tudi, da se sedanji predlog zakona bistveno razlikuje od prvotnega (Mencingerjevega), očitajo mu, da podžaljuje premoženje delavcev in da pri snovanju za zaposlene tako neugodne zakonodaje stroka in sindikati niso imeli nobene besede.

Na povabilo gorenjskih svobodnih sindikatov so se odzvali le trije poslanci, Emil Milan Pintar (SDP), Franci Feltrin (Zeleni) in Marija Lončar (neodvisni), vendar so bili sklicatelji videti s to udeležbo kar zadovoljni, češ da so ustrezno zastopani vsi trije skupščinski zbori. Emil Milan Pintar je soglašal s sindikati, da je nekorrektno obravnavati tako pomembno zakonodajo sredi polletja in ob odsotnosti stroke, podprl vrnitev zakona v fazo osnutka in nanizal nekaj vsebinskih pripomb, ki jih ima k zakonom njegova stranka. Slednja deli mnenje sindikatov, da je treba del vrednosti podjetij brezplačno razdeliti

delavcem ali omogočiti ugoden odkup, da mora v podjetjih priti do dokapitalizacije vrednosti, da kaže v vrednost podjetij všteti tudi morebitni dolg, da je treba v procesu lastninjenja razlikovati podjetja, ki so nastala na plečih delavcev od tistih, ki jih je izdatno podpirala država. Delnice podjetij naj bi odprodajali v več valovih, prvi val bi zajel delavce in bivše delavce, drugi ostale slovenske pravne in fizične osebe, tretji tuje in šele četrti državo. Opozoril je tudi na nevarnost socialne dezintegracije, ki jo utegnejo povzročiti nedomišljeni lastninski zakoni. V stabilnih kapitalističnih državah ima 15 odstotkov ljudi z družbenega vrha v rokah 35 odstotkov bogastva, je dejal, pri nas pa bo tolikšen družbeni sloj razpolagal s 55 do 60 odstotki lastnine, če bodo obveljali zdaj predlagani lastninski zakoni. To pomeni, da gremo zavestno v socialno dezintegracijo!

Poslanec Franci Feltrin se je v razpravi bolj ogrel za sedanji Umekov predlog lastninske zakonodaje, ker da je ugodnejši od prejšnjega Mencingerjevega. Sicer pa tudi on deli bojazni, da bi delavci v procesu lastninjenja ostali brez premoženja. Sindikatom namesto jurisa na zakonski predlog pripo-roča, naj v parlamentu raje na-

Tudi konfederacija 90, ki se je minuli petek sestala v Kopru, je za vrnitev predloga zakona o lastninjenju v fazo osnutka. Sindikati iz te konfederacije vztrajajo pri zahtevah glede brezplačne razdelitve dela do zdaj družbenega premoženja delavcem. Ta delež je v predlogu zakona bistveno nižji, kot zahtevajo sindikati, so na pobudo kranjskih sindikatov ugotovile članice Konfederacije 90. Iz Kranja prihaja tudi ocena, da so dokončni ekonomski učinki lastninjenja pri sedanjih ohlapnih rešitvah zelo nepredvidljivi, pričakovati je visok delež proračuna pri uporabi privatizacijskega izkupička. Sicer pa je bilo v Kopru slišati tudi misel na ustavni spor, peticije in protestne shode, če bi sindikati ne mogli uveljaviti svojih stališč do omenjenih zakonov.

Tudi v razpravi je bilo slišati različna mnenja. Najslabši je tisti zakon, ki ga ni. Če bo SDZ zavrnila zakonski predlog, bo oslabil položaj Demosa, vlade in stranke (Andrej Šter, novoizvoljeni predsednik sveta SDZ). Zakon preveč poudarja politične in premalo gospodarske cilje. Podržavljenje velikega dela gospodarstva je v nasprotju z načelom o samostojnosti gospodarskih organizacij. Delavci malih podjetij bodo lahko sodelovali pri lastninjenju podjetij, v velikih pa ne (Tone Peršak). Proti zakonu bo velik odpor predvsem v holdingih, ki so si privatizacijo zamislili po svoje in jim bo zakon povsem prekrizal načrte. Ne zdi se mi pošteno, da se tako poniževalno govori o zakonu, ki ga je pomagal "pisati" tudi ugledni Sachs (Anton Tomažič).

v velikih podjetjih kljub temu, da bi tvegali velik del svojih prihrankov, lahko kupili le zanemarljivo število delnic. Čeprav dr. Pirnat močno poudarja političnost zakona, pa je pri privatizaciji glavno, kako doseči večjo gospodarsko učinkovitost, vse drugo je postranskega pomena. Družbena razmerja

O paketu lastninskih zakonov so se kritično izrekli tudi Svobodni sindikati Slovenije. Njihov predsednik Dušan Semolič je na četrtkovi tiskovni konferenci dejal, da zdajšnji projekt lastninske zakonodaje pelje v gospodarsko katastrofo. Sindikati ne nasprotujejo lastninski reformi in popravljanju krivic iz preteklosti, toda pri tem ne sme priti do novih krivic, ki jih bodo utrpeli delavci, če bo sprejeta predlagana zakonodaja. Oporekajo tudi postopku, v katerem so sindikati ignorirani.

Neodvisnost je pripravila vrsto zakonskih dopolnil, s katerimi bodo v procesu sprejemanja lastninskih zakonov skušali promakniti svoj lonček k lastninjenju. Neodvisnost se poteguje za čim bolj avtonomno in decentralizirano lastninjenje, pri čemer pričakuje brezplačno razdelitev tretjine družbenega kapitala zaposlenim in upokojencem.

stopijo z amandmaji. Marija Lončar pa sodi, da bi v Sloveniji pred privatizacijo kazalo utrditi ekonomsko politiko, davčno zakonodajo in pravosodje. Tudi njena stališča neodvisne poslanke se skladajo z interesi sindikatov, ki jim predlaga, naj se v interesu za delavca ustrežnejše zakonodaje združijo z drugima dvema sindikalnima zvezama in v parlamentu nastopijo z amandmaji.

Sandi Bartol, ki vodi območno organizacijo svobodnih sindikatov na Gorenjskem, je ponovil zahteve 37.000 gorenjskih delavcev. Poleg vrnitve zakonskega predloga v fazo osnutka in upoštevanja strokovnih in sindikalnih stališč pričakuje tudi hitro pripravo zakona o delavskem soupravljanju. ● D. Z. Žlebir

OMNIA  
SPORT MARKET  
KRANJ, CANKARJEVA 4

Svet Slovenske demokratične zveze podprl Umekov koncept privatizacije

**Najslabši je tisti zakon, ki ga ni**

Močna konfrontacija stališč med "liberalci" in "konzervativci"

Ljubljana, 24. avgusta - Svet Slovenske demokratične zveze, ki je soglašal tudi z Mencingerjevim konceptom privatizacije, je na seji v soboto po ostru konfrontaciji stališč med liberalnim in konservativnim delom stranke podprl še Umekov oz. Peterletov koncept lastninskega preoblikovanja podjetij in sicer z obrazložitvijo, da je predlog v skladu s programskimi cilji SDZ in tudi Demosa.

Čeprav so nekateri pričakovali, da Slovenska demokratična zveza ne bo soglašala z Umekovim oz. Peterletovim konceptom privatizacije in da bo pri skupščinskem odločanju nagnila jeziček na tehnično stran tistih, ki se zavzemajo za to, da bi zakonski predlog vrnil v fazo osnutka, pa je na seji sveta prevladalo stališče strankarskega dela, ki velja za zmereno oz. po ocenah nekaterih za konzervativno. Da v SDZ o privatizaciji ni soglasja in da so mnenja močno različna tudi v vodstvu stranke, se je najbolje pokazalo v razpravah obeh podpredsednikov stranke: ministra za pravosodje in upravo dr. Rajka Pirnata, ki je branil vladni predlog, in mag. Igorja Omerza, ki je v imenu gospodarske komisije stranke dokazoval, da je Umekov predlog zakona slab in da ni nikakršna nadgradnja Mencingerjeve zasnove privatizacije. Poglejmo,

kaj sta rekla podpredsednika!

Dr. Rajko Pirnat: Noben model privatizacije v vzhodni Evropi ni toliko preizkušen, da bi lahko rekli, da ima prednost pred drugim. Med Mencingerjevo in Umekovo zasnovo privatizacije so velike razlike: Mencingerjev je odplačen, novi pretežno neodplačen, Mencingerjev predvideva vrednotenje podjetij, Umekov pa ne, Mencingerjev je postopen in dokaj počasen, novi pa trenutno in relativno hiter, Mencingerjev je ugoden za sedanje managerje, novi pa predvideva tudi večje spremembe pri upravljanju privatizirane lastnine. Oba modela imata določene prednosti in pomanjkljivosti; pomanjkljivosti Mencingerjevega so v tem, da ne prinaša rešitve za prezadolžene socialistične gigante, da razdeljuje del družbene lastnine samo delavcem v podjetjih, ne pa tudi ostalim polnoletnim državlja-

nom, da daje veliko prednost sedanjim poslovnim ekipam in družbenim skupinam, ki so že sedaj imele veliko družbeno moč... Novi koncept privatizacije to vsaj deloma preprečuje, saj v privatizacijo vključuje vse državljane in predvideva bistvene spremembe pri upravljanju kapitala srednjih in velikih podjetij. Ne zadošča namreč, če v enopartijskem sistemu odvzamemo le monopol politične moči tedaj edini stranki (komunistični partiji), ampak je treba tudi do korenin spremeniti gospodarsko strukturo, iz katere je izvirala njena moč. Če tega ne naredimo, nas to na prihodnjih volitvah lahko veliko stane. Očitek, da zakon krade delavcem in daje državi, je demagogija, za katero se "skrivajo" tisti, ki imajo zdaj dejansko moč in bi moč radi še naprej ohranili.

Mag. Igor Omerza: Tudi Peterletov model ne razrešuje problema gigantov, ampak njihovo reševanje zaradi navidezne privatizacije (etatizacije) in razpršitve upravljalске kontrole na milijon in pol državljanov Slovenije (investicijski skladi)

celo odlaga. Za reševanje teh podjetij bi bilo treba povleči niz radikalnih potez - reorganizacijo, spremembe v managementu, tehnološko, tržno in finančno prestrukturiranje, zagotoviti dodatni kapital. Huda iluzija je, da bo to lahko storila država, ki je zaradi volilne aritmetike prisiljena popuščati vsem mogočim lobijem. Kot zglede, kako gospodari državi, lahko navedemo podržavljene slovenske železarnice. Management v železarnah je že močno popustil, vse manj skrbi za zaposlene in za nove programe in čaka, kaj bo z železarstvom storila vlada.

Ker bodo privatizacijska prizadevanja zožena na ozek krog "paradržavnih" institucij oz. investicijskih skladov, ne bo podjetniške pobude za iskanje novih partnerjev in kapitala. Možnost prave privatizacije bo dosti manjša kot pri Mencingerju, saj bodo večja podjetja praviloma prodajala samo manjšinske deleže, redki pa bodo tisti domači in tuji investitorji, ki bodo denar zaupali paradržavnim upravljalским ustanovam. Strah, da bi pri Mencingerjevi odplačni privatizaciji postali managerji naj-večji delničarji, je odveč, saj bi

CHEMETS D.O.O.  
proizvodnja, zastopanje in trgovina  
Trg Prešernove brigade 5  
64000 Kranj  
tel.: 325-003Organiziramo prodajo sledečih avtomobilov:  
- SUZUKI SWIFT  
- NISSAN SUNNY  
- HYUNDAI PONY, SONATA  
- FIAT UNO  
- FORD FIESTA, ESCORT, ORION, SIERA  
Ugodne cene, ogled vozil v Ljubljani, dobava takoj po vplačilu. Interesente vabimo, da se javijo osebno ali po telefonu vsak delovni dan med 10. in 12. uro ter 16. in 18. uro. Informacije - ob delovnih urah po tel.: 325-003 med 10. in 12. uro in 16. in 18. uro

Mihael Petek iz društva Sreča

# Iskanje sreče v morečem času

V društvu Sreča že drugo leto prispevajo k duhovni rasti ljudi.

Preddvor, avgusta - Društvo Sreča deluje dve leti, iz majhne skupine navdušencev se je razširilo na prek 30 rednih članov in okoli 50 slušateljev z različnih krajev Gorenjske, ki obiskujejo tako imenovana srečanja z vsebino in skušajo svoje življenje duhovno kar najbolj obogatiti. Eden izmed trideseterice je tudi MIHAEL PETEK, ki govori o izkušnjah in načrtih društva.

»Namen društva je krepitev duhovne rasti čim širšega kroga ljudi. V društvu Sreča spoznavajo sebe in življenjske zakonitosti, da bi oboje znali v življenju harmonično uravnovesiti. Časi so moreči, zato bi radi ljudem pomagali, da bi laže obvladovali probleme, se izognili depresijam, spoznali sami sebe, zaradi tega laže zadovoljevali svoje potrebe in bili srečnejši. Radi bi pomagali k harmoničnim odnosom med ljudmi. Lahko se pohvalimo, da smo

uspešni. Od lanskega septembra do letošnjega julija so v društvu delovale štiri skupine. Dve, ki sta šteli po 15 članov, sta obiskovali program "Pot duhovnega razvoja", program "Umetnost pozitivnega mišljenja" je obiskovalo 25 članov, tri skupine (s skupno 35 člani) so zaključile program "Trening kreativne komunikacije", kjer je vsakdo lahko posnel svojo videokaseto in spoznal napake pri komuniciranju s sogovorniki.«

## Delavci upniki v stečajnem postopku

Tržič, avgusta - V stečajnem postopku so med upniki zadolženega podjetja tudi delavci. V primeru tržiške BPT pravica svobodnih sindikatov zastopa upniške interese 700 odpuščenih delavcev, članov sindikata.

Pravnica Lucija Vuga, ki so jo tržiški delavci pooblastili za zastopstvo v stečajnem postopku, pred narokom (v začetku septembra) ni bila pripravljena na obsežnejši intervju. Povedala nam je, da zastopa interese 700 delavcev, članov svobodnega sindikata, ki so v stečajnem postopku prijavi vrsto terjatev do svojega nekdanjega podjetja.

V stečajnem postopku se delavci vselej pojavljajo kot upniki, saj so v samem vrhu terjatev njihovi zamčeni osebni dohodki. Delavci BPT v stečaju terjajo denimo razliko od prejetega osebnega dohodka do tistega, kar jim pripada po kolektivni pogodbi, del zadnji mesec neizplačanih osebnih dohodkov, povračilo stroškov za prevoze, malice, razne jubilejne nagrade, skratka maksimum pravic, ki jim gre do izdelave razmerja. Vprašanje je, kaj bodo v stečajnem postopku uspeli izposlovati, zato tudi lahko razumemo zadržanost njihove zastopnice.

## Upokojenci v Posočje, Trento, na Vršič

Društvo upokojencev Žabnica vabi na izlet v Posočje, Trento in na Vršič, ki bo v sredo, 10. septembra, z odhodom ob 6.30 z vseh avtobusnih postaj od Zg. Bitenj do Žabnice. Prijave sprejemajo poverjeniki društva.

Na izlet po isti poti vabijo tudi v Društvu upokojencev Kranj, in sicer v petek, 6. septembra, z odhodom ob 6.30 izpred kina Center v Kranju. Prijave sprejemajo v društvu vsak ponedeljek, sredo in petek dopoldne.

## Slovenska Karitas: stiska prizadetih je tudi naša stiska

Slovenska Karitas se vključuje v pomoč ljudem, ki jih je te poltne mesece prizadelo neurje. V težkih razmerah želi olajšati vsaj tisto gorje, ki se mu s človeško močjo ni mogoče zoperstaviti. Karitas vabi k solidarnosti. Sredstva za pomoč lahko nakažete na žiro račun: 50100-620-133 05 1140116-623903 s pripisom Solidarnost v neurju.

Slušno prizadeti Matija potuje na študij v Ameriko

## Ubežnik iz sveta tišine...

Podnart, 27. avgusta - 20-letni Matija Agrež iz Podnarta jutri odpotuje v Ameriko, kjer bo naslednjih nekaj let študiral računalništvo na tehničnem inštitutu v Rochesteru. To ne bi bilo nič nenavadnega, saj dandanes že veliko mladih nadarjenih ljudi nadaljuje šolanje na tujem, če Matija ne bi bil gluhi.

Kogar življenje zaznamuje z oviro, kakršno ima Matija, je v mali provincialni Sloveniji omejen z dvema ali tremi poklicnimi možnostmi. Redki zmorejo pogum in voljo za izobraževanje na rednih šolah. Matijevi starši so ju zmoogli, da o zagriznem fantu, ki se je v petem razredu osnovne šole popolnoma gluhi naučil igrati celo na klavir, se normalno izšolal, napravil tudi šoferski izpit, niti ne govorimo.

Pa k začetku. Matija je pri treh letih iz neznanega razloga popolnoma oglušel. Ko je dorasel šoli, so ga vpisali v prvi razred zavoda za gluhozorne, vendar je tam prebil eno samo leto, nato pa ga je mama vpisala v osnovno šolo v Lipnico. Prav dober uspeh ob koncu osemletke je dokaz, da ta bistri in na moč ambiciozni fant kljub gluhoti in komunikacijski oviri zmora normalno šolanje. Ker ga je zanimalo računalništvo, se je vpisal na gimnazijo v Kranju. Starši povedo, da mu je tam sprva trda predla, dokler se ni privadil vrstnikom, profesorjem in načinu dela. »V pogovoru s profesorji sem omenil, naj s fantom v šoli ravnajo kot z vsemi drugimi,« je pripovedoval Danilo Agrež, Matijev oče, ki je postnovljenec dober oče, svetovalec in prvi pedagog. »Željo so vzeli dobesedno in fantu med šola-

njem resnično ni bilo nič prihranjenega: od pouka, ki ga ni slišal, in je moral vso šolsko snov doma predelovati individualno, do proslav in oper, ki jih ni mogel doživeti kot vrstniki. Na gimnaziji je pridobil delovne navade, ki mu bodo pri študiju in v življenju veliko koristile, tamkajšnji korektni odnos pa mu je prav tako solidna popotnica za življenje. Sam je premagoval ovire, ki jih ima zaradi gluhoti, veliko energije je vložil v svoje šolsko delo in v štirih letih izredno napredoval. Tudi sam ni terjal sočutja in priznanja. Tako je denimo v osno-

Na koncu sezone so med dvema tretjinama slušateljev opravili tudi anketo. Njeni rezultati potrjujejo smiselnost njihovega dela, saj večina anketirancev izjavlja, da se po zaključenih programih počutijo bolj polno, bolj samozavestni so in bolj zaupajo soljudem. Redna tedenska srečanja so postopoma vodila do čisto osebnih, za posameznike pomembnih ciljev. Ljudje izpovedujejo, da so bolj ustvarjalni, premagali so strah, z manj treme in bolj sproščeno občujejo s soljudi, napolnjuje jih notranji mir, zakonci, ki so skupaj v društvu Sreča, odkrivajo novo sožitje.

»Naša strokovno vodena srečanja so prerasla v delavnice, kjer lahko vsakdo pridobiva in v praksi preverja spoznanja o sebi, o medčloveških odnosih, o življenjskih zakonitostih,« pripoveduje Mihael Petek iz društva Sreča, ki tudi letos vabi slušatelje na pot duhovnega razvoja. »Vabimo vse, ki čutite, da je življenje vredno globoke pozornosti, da s pomočjo naših programov najde-



Društvo Sreča vabi, da se pridružite srečanjem z vsebino v Kranju in Preddvoru. Prijave in informacije pri predsednici društva Bojani Fende - Habula, telefon 47-122 (dopoldne med 7. in 9. uro) ali 217-001 (ponedeljek in četrtek od 20. do 21. ure). Rok za prijave je 20. september.

te pot do osebne sreče. Pripravljamo spet program "Pot duhovnega razvoja", iztočnica za ta srečanja je že skoraj svetovna uspešnica ameriškega zdravnika M. Scott Pecka Ljubezen in duhovna rast. Drugi program je "Učbenik življenja", iztočnica je knjiga M. Kojca z enakim naslovom, pripravili pa bomo tudi druge strokovno vodene programe kot sta denimo trening kreativne komunikacije in umetnost pozitivnega mišljenja. ● D. Z. Žlebir, foto: A. Gorišek

## POMISEL

### Vojaški zavarovanci

Armada, ki se umika s slovenskega prizorišča, bo iz naše države očitno odpeljala prav vse, kar je njeno, saj je denimo iz vojašnice v Sentvidu postgala celo pesek s teniških igrišč. Tudi oprema v vojaških zdravstvenih ustanovah doživlja to usodo, čeravno si bo armada z njeno demontažo napravila ogromno škodo. Vojaške zdravstvene objekte bodo torej zaprli, opremo preselili, nekaj zaposlenih odpeljali s seboj na jug, medtem ko bo večina tamkajšnjih namenščencev, ki se zaradi družin v Sloveniji niso voljni iti nomade, ostala tu, vendar brez zaposlitve. Ni še znano, koliko zdravnikov in drugih strokovnjakov se bo znašlo na zavodu za zaposlovanje, že zdaj pa se ve, da zaenkrat ob vseh nakopičenih težavah slovenskega zdravstva ne bo prav lahko dobili novega ustreznega dela.

Poleg njih pa ostaja vprašljivih tudi koli 20.000 vojaških zavarovancev, ki bodo po odhodu armade ostali povsem brez zdravstvene zaščite. Gre za svoje vojaških oseb, žene in otroke, gre za osebe, ki so bile zaposlene v vojaških ustanovah, gre za številne borce, ki so doslej uživali vrhunsko zdravstveno varstvo, zahvaljujoč zavarovanju v Beogradu. Slednje jim je konec avgusta prenehalo. Če zbolijo ali se ponesrečijo, jim zdravniki v slovenskem zdravstvenem varstvu sicer ne bodo odrekli pomoči, toda treba jo bo plačati. Tako bodo ti ljudje, ne krivi ne dolžni, že drugič (to pot dobesedno) plačevali svoj davek zaradi oboroženega konflikta. Če so lahko grenko pogoltnili nezaupanje slovenskih ljudi in nemara tudi izgubo zaposlitve, pa je pri zdravju malo težje. Sicer pa bodo zdaj čakali, kaj jim bo prineslo sprejemanje slovenskega predsedstva v Beogradu. ● D. Z. Žlebir



Matija Agrež

vni šoli sam vztrajal, da je bil kot sošolci učno snov vselej tudi ustno vprašan. Od učiteljev je to terjalo nekaj več volje in potrpljenja, vendar so mu ju rade volje namenili. Šoli in fantovemu razredniku Janezu Robasu, ki mu je bil na gimnaziji toliko kot strogi oče (tako kot v osnovni šoli Metka Petračeva ljubeča druga mati), dolgujemo veliko zahvala.

Na misel o študiju v tujini je Matija prišel sam. Pred dvema letoma je sam pisal na univerzo v Rochester (država New York) in se zanimal za študij na NTID (National Institute for Deaf), kjer tudi slušno prizadetim omogočajo študij računalništva. Univerza v Ameriki, za katero je letos spomladi uspešno opravil sprejemne izpite, pa kajpada ter-



Agreževi: Matija z mamo, očetom in sestricama.

Razvoj in ohranitev narave res nezdržljiva?

## Spori ob bajerju

Kokrica, 23. avgusta - Kokričani so na sejo sveta krajevne skupnosti v petek zvečer povabili predstavnike občine, zavoda za spomeniško varstvo in stranke zelenih, da bi polemizirali o odloku, ki varuje jezerca v Bobovku in okolico pred prostorskimi posegi. Polemika je bila žal enostranska, saj se je je »nasprotni strani« udeležil le član občinske vlade.

Žal smo na seji sveta krajevne skupnosti Kokrica, ki so se ji pridružili tudi člani tamkajšnjega zelo prizadega turističnega društva, lahko naslikali le eno plat medalje, ki zadeva Bobovek in njegovo jezero. Desetletje staremu odloku o zavarovanju Bobovka se je pred dvema letoma pridružil še odlok Bobovek, ki ga je predlagal Zavod za varovanje naravne in kulturne dediščine in mu Kokričani srdito oporekajo, češ da je neživljenjski in zavira turistični razvoj tega kraja. Na obrežju Cukovega bajerja so namreč Kokričani postavili brunarico, ki je središče tamkajšnjega družabnega in rekreativnega življenja. Gre za črno gradnjo, ki jo je nosilec omenjenega odloka, zavod za spomeniško varstvo, po črki zakona kajpada kot tako tudi nemudoma prijavil ustreznim organom. Kokričani, ki bi radi to gradnjo čimprej legalizirali, nato pa njeno okolico tudi prostorsko izpopolnili, so zoper odlok nastopili tudi na republiškem ustavnem sodišču. Uspeha niso imeli. Nasprotno. Letošnje pomlad je po njih udarila nova šiba, saj so odgovorni za okolje na kranjski občini z očitno podporo stranke zelenih predlagali novo spremembo odloka, ki naj bi še bolj omejil možnosti čolnarjenja, kopanja, ribarjenja in drugih aktivnosti ob jezeru, da bi obvaroval naravno okolje. Predlagali so celo, naj bi krajevni skupnosti Kokrica odvezli skrbništvo nad jezerci v Bobovku in ga prepustili Gimnaziji v Kranju.

Kokričani so jezni, ker jih avtorji odlokov odpravljajo vkraj in jim jemljejo pravico do upravljanja tam, kjer so doma. Radi bi iz bajerja in njegove okolice naredili prijeten kotic za domačine in obiskovalce, zdaj pa so dobili vtis, da jim občina, spomeniško varstvo in zeleni zavirajo ambiciozne razvojne načrte, ker dajejo prednost naravi in ohranitvi ptičjih vrst pred ljudmi. Žal so svojo jezo na petkovem srečanju lahko stresli le pred enako mislečimi sokrajanji, saj na sestanku ni bilo niti predstavnika spomeniškega varstva niti zelenih, ki jim Kokričani naslavljajo največ očitkov. Predstavniki izvršnega sveta Peter Orehar pa je spretno odbil zašiljena kopja z nasvetom, kaj je Kokričanom storiti, da bo upoštevan tudi njihov prav. Dajo naj pobudo za spremembo spornega odloka v občinskem parlamentu, nato pa naj tam vihtijo argumente, ki smo jih slišali na sestanku krajevne skupnosti. Nemara bo koristil tudi namig o prejšnjem posvetovanju s predstavniki spomeniškega varstva. Tokrat slednjih res ni bilo na sejo, kdove, ali zaradi še ne končanih dopustov ali da bi se izognili besednemu linču, ki bi ga utegnili doživeti na Kokrici! Najbrž pa ne bi bili povsem gluhi za dokaze Kokričanov, če bi se krajevna delegacija odpravila k njim na razumen pogovor. ● D. Z. Žlebir

## Višja doplačila v zdravstvu

Ljubljana, 23. avgusta - Slovenska vlada je prejšnji teden sprejela tudi sklep o povečanju participacij v zdravstvu. Od 1. septembra bodo zneski za plačevanje zdravstvenih storitev višji povprečno za 28 odstotkov. Posamezne storitve se bodo »podražile« od 21 pa do 50 odstotkov.

Povečale se bodo tudi preživitve. Tiste, ki so jih uskladili aprila letos, bodo s septembrom višje za 27 odstotkov. Preživitve, določene aprila, se povečajo za 22 odstotkov, tiste iz maja pa za 16 odstotkov.

## Srečanje na Poreznu

Porezen, 25. avgusta - V spomin na padle borce v boju na Poreznu in okolici, 24. in 25. marca 1945, je bilo v nedeljo tradicionalno srečanje borcev in planincev. Ob 11. uri je bila ob spomeniku na vrhu 1662 metrov visokega Porezna spomeniška svečanost v spomin na padle. Spomin na ta dogodek je na kratko obudila predsednica planinskega društva Cerko Kati Filipičeva, pevski zbor pa je zapel nekaj partizanskih pesmi. Krajski program so pripravili tudi pri spomeniku na planinski koči Andreja Žvana-Borisa. Med drugimi so se srečanja, ki je bilo letos manj množično kot prejšnja leta, udeležili kar trije partizani, ki so tedaj vodili boje, in to Andrej Babič, Bogdan Javor-Peter in Janko Urban-Olga. (lb)

# Lth

ŠKOFJA LOKA  
Kidričeva 66  
64220 Škofja Loka

DP LTH Škofja Loka razpisuje

JAVNO LICITACIJO

za odprodajo sledečih osnovnih sredstev:

- Počitniška prikolica ADRIA tip ADRIA 500, leto izdelave 1978, tov. št. 4316 303 086, izklicna cena 15.000,00 din.
- Počitniška prikolica ADRIA tip EVROPA 500, leto izdelave 1978, tov. št. 4316 303 113, izklicna cena 15.000,00 din.
- Počitniška prikolica ADRIA tip EVROPA 500, leto izdelave 1978, tov. št. 4316 303 034, izklicna cena 15.000,00 din.
- Osební avto R 21, KR 143-484, leto izdelave 1986, delno poškodovan, izklicna cena 80.000,00 din.

Licitacija bo v petek 30. 8. 1991 ob 12. uri v LTH Škofja Loka, Kidričeva 66.

Ogled prikolic in avtomobila je možen istega dne od 10. do 12. ure. V času ogleda mora vsak interesent vplačati varščino v višini 10 % od izklicne cene.

Pravico licitiranja imajo enakovredne pravne in fizične osebe.

Kupec mora na zlicitirano ceno vplačati še 33,5 % prometnega davka.

Licitacija bo javna.

● D. Z. Žlebir, foto: J. Cigler

## Dupljanci odslej varnejši pred rdečim petelinom

Duplje, 25. avgusta - Gasilsko društvo Duplje, ki je prestalo tri vojne, preživelo štiri države in ućakalo 85 let, je v nedeljo dobilo prizidek h gasilskemu domu.

Obletnico in otvoritev prizidka so proslavljali že v petek s sektorsko gasilsko vajo, na kateri so poleg dupljanskih gasilcev sodelovala tudi društva iz Naklega, Podbrezj in Bistrice z Žejami. V soboto so se na slavnosti seji sprehodili skozi društveno zgodovino in podelili devet društvenih priznanj in šest plaket, svoje diplome pa so prejeli tudi novopečeni gasilski častniki. Na nedeljski slovesnosti je zbranim spregovoril Vladimir Mohorić, predsednik kranjskega izvršnega sveta, pokrovitelja proslave, nato pa so gasilcem podelili tri republiška priznanja in 14 občinskih. Republiško gasilsko priznanje tretje stopnje je dobil Andrej Puhar, gasilsko plamenico tretje stopnje pa Brane Teran in Milan Boncelj.

Za prizidek, ki so ga krstili v nedeljo, gre največja zahvala prizadevnim gasilcem - njihovo društvo šteje 65 članov in pol tolikšen obetaven pionirski prirastek - in vsem Dupljancem, ki so prispevali denar, delo in gradbeni material. Ničesar jim ni bilo žal za boljšo varnost pred nevarnimi zublji rdečega petelina! ● D. Ž. Foto: A. Gorišek



Pokrovitelj nedeljske slovesnosti je bil Izvršni svet občine Kranj, slavnostni govornik pa njegov predsednik Vladimir Mohorić.

## Še pomnite, tovariši

Radovljica, 24. avgusta - V soboto je bilo na Vodiški planini srečanje pri partizanskem domu, ki so ga organizirali Občinski odbor Zveze borcev NOB Radovljica, Stranka demokratične prenove, Socialistična stranka in Liberalna stranka Radovljice. Srečanje je že tradicionalno in tudi letos se ga je udeležilo okrog 200 ljudi predvsem bivših borcev.



Zbrane je najprej nagovoril Viktor Žakelj, predsednik Socialistične stranke Slovenije, po podelitvi medobčinskih priznanj pa je bil čas za značilni kulturni program in seveda tudi pravi partizanski go-laz ni manjkal.

V lepem vremenu se je na Vodiški planini zbralo kar precejšnje število ljudi, tudi zato, ker so se spomnili petdesete obletnice ustanovitve Cankarjevega bataljona. Kot je dejal Pavel Žerovnik, predsednik OO ZB Radovljica, srečanje ni imelo nobenih velikih političnih ambicij, organizatorji so si prizadevali le za zblizevanje in srečevanje ljudi različnih generacij in prepričanj. Borci želijo ohraniti tradicijo srečevanja ter spodbujati druženje preživelih druge svetovne vojne, ki si imajo, kot pravijo, na takih in podobnih prireditvah vedno veliko povedati. S tem se po njihovem mnenju krepi občutek pripadnosti narodu, za katerega so se že enkrat borili. "Nobenih želja po revoluciji nimamo, podpiramo pa demokratične spremembe v Sloveniji, končno smo se ravno za demokracijo borili v vojni, ne glede na kasnejše deviacije," je še pristavil Pavel Žerovnik.

Ker so kot organizatorji prireditve letos sodelovali tako borci kot tudi različne politične stranke iz Radovljice, je bilo v soboto na Vodiški planini zelo živahno. Kljub temu, da so med obiskovalci prevladovali starejši, za katere je bil na prireditveni prostor organiziran prevoz, je bilo tam tudi veliko mladih, ki so prijeten konec tedna izkoristili za izlet v naravo. ● M. Ahačič



**MILAN OGRIS, TRŽIČ:** To, da se srečujemo, je kar stalna navada nas borcev. Na takšnih srečanjih se pogovorimo o življenju, pa težavah, ki jih imamo in na koncu seveda ugotovimo, da smo vsako leto starejši. Bolj ko se pogovarjamo, bolj so trdna naša prepričanja o tem, za kar smo se borili. Mislim, da bi se, vsaj tisti, ki to še zmoremo, lahko večkrat dobili. Jaz sem bil tu, na Vodiški planini že približno petnajstkrat in vedno je bilo prijeto.



**MARIJA ŠPIČ, RADOVLJICA:** Letos sem bila že na srečanju borcev na Poljanah in na Pokljuki in povsod mi je bilo všeč. Srečanje se udeležim, če le morem. V glavnem se vsi med seboj poznamo, poklepeta-mo in tako ni nikoli dolgočasno. Ko bi bilo vsaj še dolgo tako!



**ANGELA DEŽMAN, RADOVLJICA:** Občutek imam, da je na takih in podobnih srečanjih vedno več ljudi. Jaz pa se tu, na Vodiški planini vedno spomnim na čase, ko sem kot osemnajstletna članica OF hodila tod okrog. Povem vam pa, da me takrat ni bilo tako strah, kot me je sedaj. Tudi o tem se pogovorim s tistimi, s katerimi se srečujem na takih prireditvah in veliko jih je mojega mnenja.

# CERKEV SVETEGA PETRA NA GORI

V Begunjah so se lotili obnove tega dragocenega kulturnega spomenika.

"Sveti Peter na Gori je nedvomno eden naših najpomembnejših kulturnih spomenikov. Cerkev odlikuje izredno lepa lega nad Begunjami, ki obvladuje celotno Radovljiško polje, obenem pa je z dvoladijsko zasnovo in freskami izreden arhitekturni in umetniški spomenik, s katerim se izpoje gotika in začenja renesansa. Vedno je bila dobro obiskana: v turških časih je s kresovi opozarjala na nevarnost, danes pa je priljubljena izletniška točka bližnjih in daljnih turistov," je zapisano v brošuri, v kateri je predstavljena cerkev in s katero se župnijski urad Begunje, Zavod za varstvo naravne in kulturne dediščine iz Kranja ter KS Begunje zahvaljujejo vsem tistim, ki so s finančnimi sredstvi prispevali na pomoč pri obnovljanju tega kulturnega spomenika.

Krajani Begunj so znani po tem, da znajo "stopiti skupaj" in pomagati, ko gre za stvari, ki so v njihovem skupnem interesu. Za uspeh pa je zaslužen nji-

hov župnik, gospod Martin Erklanec, ki je že leta 1975, kmalu po tem, ko je prišel v faro, začel s prvo akcijo, ki so se ji ljudje množično odzvali: v Begunjah so tisto leto zvonili trije novi zvonovi; skupaj so tehtali 3600 kg, vsaka družina v fari pa je prispevala denar za približno dva kilograma zvonovine. "Težki tovor so v zvonik dvignili begunjski gasilci," pravi g. župnik, "s katerimi že tradicionalno dobro sodelujemo." Leta 1980 je bila popolnoma obnovljena begunjska cerkev. Vsa dela so bila dokončana v šestih mesecih, vključno z restavratorji fresk in tudi tokrat so vsa sredstva za obnovo zbrali krajani sami. Sledila je obnova cerkve Svete Lucije v Zadnji vasi, ki je bila v predvojnih časih cilj množice romarjev od blizu in daleč, 1987. leta pa so se lotili kar gradnje novega župnijskega doma. Domačini so poleg denarnega prispevka pomagali tudi s svojim delom in znanjem. Novembra 1989 je



novi župnišče blagoslovil nadškof dr. Suštar.

"Vseskozi pa je bil v naših mislih prisoten tudi problem cerkve Svetega Petra," je povedal g. Erklanec. "Toda nekako smo bili mnenja, da obnova le-te ni samo župnijska stvar, saj je cerkev vseslovenski kulturni spomenik prvega reda."

Cerkev je bila zgrajena v začetku 16. stoletja in cerkvena ladja predstavlja najčistejši primer dvoladijske stavbe, ki je bila že od vsega začetka kot taka tudi grajena. Ohranjenih je tudi nekaj fresk ter del baročne opreme iz 18. stoletja. Letos so se na pobudo župnije ter vseh ljubiteljev cerkve Sv. Petra na Gori tudi v svetu KS Begunje odločili, da bodi ob podpori IS Radovljica in Zavoda za varstvo naravne in kulturne dediščine Kranj, da se začne z obnovo omenjene cerkve. Za to so se že dolgo zavzemali tudi prebivalci Poljč, ki so že leta 1978 sami na novo prekrili streho cerkvenega zvonika. Toda leta naredijo svoje in tudi skozi

na novo prekrit zvonik je začela curljati voda. Potrebna je tudi nova fasada, pa restavracija fresk, sanacija zidovja in še marsikaj. Zaradi splošne krizne situacije se tokrat niso odločili za podobne akcije kot doslej, ki so ljudje darovali denar za obnovo cerkvenih objektov. Sklenili so, da bodo motivirali ljudi, da zberejo potrebni kapital v obliki mecenškega darovanja. Tako je eden od ljubiteljev in pogostih obiskovalcev Sv. Petra, slikar Dore Peljhan, daroval 100 originalnih grafik z motivom cerkve ter 100 originalnih grafik z motivi Maksima Gasparija, ki so nagrada tistim, ki podarijo 1000 dinarjev ali več za obnovo cerkve. Do sedaj so jih podarili že 26. Obnovljena dela izdaja Gradbeno podjetje Bohinj, ki bo tudi za stalno prevzelo gradbeno skrbništvo nad objektom. Delo seveda poteka pod strokovnim nadzorom konservatorjev in arheologov Zavoda za varstvo naravne in kulturne dediščine, trenutno pa popravljajo streho in fasado cerkve; sredstva za to so že zbrana, obnova zvonika pa je za enkrat še želja. Če bodo s posojili faranov zbrali dovolj sredstev, pa se bodo lotili tudi tega.

## Otvoritev nove slikarske razstave v galeriji Fara

### ZELENO, KI TE LJUBIM ZELENO

Petkov večer je bil namenjen slikarju Janezu Justinu. Njemu in njegovim stvaritvam. Slikam, iz katerih diha narava.



**Škofja Loka, 24. avgusta** - Čudoviti svet barv in živalskih podob, globoke zelene, prijazne črtnice in gozdni ptic. To je svet slikarja Janeza Justina, ki se s slikanjem poskuša že nekaj let. Več različnih stilov je okusil, se učil pri mnogih vidnejših slovenskih slikarjih in sedaj, kot je videti z razstavljenih slik, našel svojo lastno pot.

Pot, za katero bo, po besedah dr. Mirka Juterška, potreboval več poguma. Odločno, pogumne poteze so v njegovem slikanju že vidne, opazimo jih na razstavljenih platnih, ki si jih lahko ogledate v galeriji Fara v Škofji Loki. ● M. Peternej, foto: J. Cigler

## V POSTELJI Z MADONNO

(Truth or Dare: in bed with Madonna)  
Gl. vloga: Madonna Luise Veronica Ciccone  
Režija: Alek Keshishian

Kaj bi nam lahko Madonna še ponudila potem, ko se je prebela na vrh v glasbi, videu, filmu, proizvodnji moških (ali tudi ženskih) sanj? Kaj bi bilo lahko še tisto, kar bi nam še lahko požgečkalo fantazijo po glamuroznih glasbeno-plesnih predstavah, po skrbno zgrajenem imidžu čiste in nedolžne grešnice, ki pa venomer rine v meseni greh? Na kratko. Snemal te bom takoj po koncertu, ko boš hotela biti sama. Snemal te bom zjutraj, ko bodo uspalne tablete popustile. Povsod ti bom za petami in nikjer ne boš imela miru pred mano. Madonna je na to pristala.

Med drugim jo vidimo, kako stopa pod tuš, kako s steklenico izvede fellatio, kako s prijateljicami blebeče o neumnostih kot so masturbacija, vstavljanje tamponov in o učenju francoskih poljubov, kako je po koncertih utrjena in grda, kako leži na materinem grobu, kako ji kanadski policaji grozijo z aretacijo (spet zaradi masturbacije, se ve), kako se dela norca iz K. Costnerja in pa Warrena Beattyja, tedanjega ljubimca, kako ji pravi, da je noro, da vse to počne pred kamerami. In da tega nihče drug ne počne.

Za tiste, ki jim ni preveč do razbijanja mitov ter poigravanja z lastno medijsko podobo in imajo raje »izvirno« Madonno oz. tako kot se nam kaže v polnem sijaju predstave, pa le brez skrbi, ne bo ste ostali praznih rok. V filmu je tudi veliko koncertnih posnetkov z glasbo, plesom, oboževalci, pa tudi tisti čudni špičasti modre bo-ste videli.

## KULTURNI KOLEDAR

**KRANJ** - V galeriji mestne hiše je na ogled razstava akademskega kiparja Jožeta Erzena. V Prešernovi hiši razstavlja slikar Karel Kuhar. V stavbi Gorenjskega muzeja v Tavčarjevi ulici je odprta razstava Življenje na listkih. V galeriji Bevisa je do konca avgusta odprta prodajna razstava del akad. kiparja Janeza Boljke.

**JESENICE** - V razstavnem salonu Dolik je na ogled razstava slik udeležencev XII. planinske kolonije Vrata 91, ki jo bodo konec meseca prenesli tudi v Triglavsko muzejsko zbirko v v. Mojstrani.

V galeriji Kosove graščine je na ogled razstava grafičnih listov iz 19. stol. - iz zbirke Zdravilišča Rogaska Slatina.

**VRBA** - Prešernova hiša je odprta od 13. do 19. ure, ob ponedeljkih je zaprta.

**DOSLOVČE** - Finžgarjeva hiša je odprta v petek, soboto in nedeljo med 10. in 17. uro.

**KRANJSKA GORA** - Liznjekova hiša je odprta vsak dan razen ponedeljka med 10. in 12. uro ter med 15. in 19. uro.

**RADOVLJICA** - V galeriji Pasača razstavlja črno-bele fotografije člani Fotokluba Radovljica.

**ŠKOFJA LOKA** - V Groharjevi galeriji bo v petek ob devetnajstih otvoritev razstave slik akademskega slikarja Janeza Grudna.

Zbirke Loškega muzeja so odprte vsak dan, razen ponedeljka, od 9. do 17. ure.

V menzi LTH je na ogled foto razstava pod naslovom Sejem Gornja Radgona 91. V črno-beli in barvni tehniki je prikazana uporabnost vitrin LTH, avtor je J. Pipan.

V galeriji Fara bo v petek, 23. avgusta ob 19. uri, otvoritev razstave slik Janeza Justina.

**BESNICA** - V osnovni šoli Besnica je na ogled razstava Besnica včeraj - danes, ki jo je pripravil etnološki oddelek Gorenjskega muzeja v Kranju.

**TRŽIČ** - V paviljonu NOB je odprta razstava likovnih del slikarja Ernesta Krnaiča-Enčija.

**KAMNIK** - V kavarni Veronika je na ogled razstava slik Dušana Sterleta.

Ministrstvo za turizem in gostinstvo sporoča, da ima od 12. 8. 1991 poslovne prostore na Cankarjevi 5/III, Ljubljana (prej Prežihova 3, Ljubljana). Telefonski št. sta isti 216-177, 221-643.

Ingo Paš  
minister



**DRUŠTVO OBRNIKOV OBČINE KRANJ**  
Likozarjeva 1  
64000 Kranj

Društvo obrtnikov Kranj razpisuje

**JAVNO DRAŽBO**

rabljene pisarniške opreme, ki bo v torek, dne 10. 9. 1991 ob 8. uri v prostorih Društva obrtnikov Kranj.

Spisek opreme je na vpogled na oglasni deski društva.

Oprema bo prodana najboljšemu ponudniku.

Podrobnejše informacije dobite na sedežu društva.



## OBVESTILO DIJAKOM IN ŠTUDENTOM

Pričetek šolskega leta prinaša med drugimi skrbmi tudi skrb za prevoz v šolo in domov. Osnovna dejavnost našega podjetja je prevoz potnikov na rednih avtobusnih linijah, ki so namenjene tudi prevozu v vse šolske ustanove.

Če vam vozni redi naših avtobusov ustrezajo, vas obveščamo, da lahko kupite blok desetih vozovnic, mesečno, polletno ali celoletno vozovnico za katerokoli relacijo na naših linijah.

V šolskem letu 1991/92 nudimo naslednje možnosti nakupa vozovnic:

- blok desetih vozovnic - ugoden komercialni popust - regres,
- mesečna vozovnica - ugoden komercialni popust - regres,
- polletna vozovnica - ugoden komercialni popust - regres,
- celoletna vozovnica - ugoden komercialni popust - regres.

Polletne in letne vozovnice lahko kupite z enim, dvema ali tremi čeki. Pri takojšnjem plačilu so ugodnosti največje, vendar tudi ponudba na dva ali tri čeke zagotavlja izdaten prihranek kupcu.

Pri nakupu mesečne vozovnice ni potrebno predložiti slike niti potrdila o šolanju, temveč je potrebno navesti naslednje podatke:

- ime in priimek, letnico rojstva,
- relacijo prevoza,
- točen naslov (ulica, hišna številka, mesto in poštna številka),
- točen naslov šole oziroma šolske ustanove,
- potrebno je navesti vrsto vozovnice.

Mesečno vozovnico lahko naročite tudi po pošti in jo plačate po povzetju. Na naš naslov je potrebno poslati zgoraj navedene podatke, vse ostalo pa bomo postorili mi, seveda s pomočjo pošte. Vse zgoraj navedene vozovnice veljajo neomejeno vse dneve v mesecu oziroma v letu.

V upanju, da naša ponudba prevozov zadovoljuje vaše potrebe, vas pričakujemo na naših prodajnih mestih.

- v Trzinu na avtobusni postaji, Cesta JLA 1, 64290 Trzin, telefon 50-394 ali 50-067
- v Kranju na Maistrovem trgu 11, 64000 Kranj, telefon 217-867
- v Kranju na avtobusni postaji v kiosku LOTO
- v Ljubljani na avtobusni postaji, Trg OF 1, 61000 Ljubljana

V kolikor se odločite za nakup vozovnice po pošti, vas prosimo, da željene podatke pošljete na naslov:

INTEGRAL TRZIN, Cesta JLA 1, 64290 TRZIN

Želimo vam uspešno šolsko leto in srečno vožnjo!

kollektiv INTEGRAL TRZIN



64228 Železniki



Tel.: 064/66-155, fax: 66-154 66-380

## prodajni center alples

Vabimo vas v novi prodajni center, kjer vam poleg našega pohištva nudimo tudi pohištvo ostalih proizvajalcev in nasvet arhitekta.

Poleg pohištva in stanovanjske opreme, bele tehnike, keramike, vrtnih garnitur nudimo vse od akustike, video tehnike, električnega orodja in pripomočkov do kristala, okrasnih predmetov, daril in umetnin

## VSE NA ENEM MESTU! OBIŠČITE NAS



Odprto vsak dan od 8. do 19. ure

ob sobotah od 8. do 12. ure

prodajni center alples

## NE ZAMUDITE

AKCIJSKE PRODAJE POHIŠTVA IN OPREME Z NAJNIZJIMI CENAMI IN MOŽNOSTJO KREDITA

SODELUJEJO: AVTOTEHNA LJUBLJANA, GARANT POLZELA MIZARSTVO LJUTOMER, NOVA OPREMA SL. GRADEC, TOVARNA KUHINJSKE OPREME SVEA ZAGORJE

PONUJILI VAM BOMO:

Pralne in pomivalne stroje BOSCH, televizorje, glasbene stolpe, telefakse, kopirne stroje, sedežne garniture v blagu in usnju, jogi vzmetnice, spalnice, turistične in otroške sobe, dnevne sobe, predsobe, glasbene omarice, omarice za čevlje, kuhinje SVEA, italijanske kuhinje in pohištvo, ki si ga boste vi, spoštovani kupci, zamislili.

Prodaja: v osnovni šoli Bohinjska Bistrica

od 28. 8. do 1. 9. 1991

odprto od 9. do 19. ure  
nedelja od 9. do 17. ure



VSAKDANJI PREVOZ NA DELO IN V ŠOLO!!!

PRIJAZEN PREVOZ ZA PRIJAZNO OKOLJE  
IN ŠE  
NAJCENEJŠI PREVOZ

MESEČNE DIJAŠKE IN DELAVSKE VOZOVNICE  
NA VSEH ŽELEZNIŠKIH POSTAJAH V SLOVENIJI

NAGRADA ZA ZVESTOBO:  
ZA TRI MESEČNE VOZOVNICE VAM SLOVENSKI ŽELEZNIČARJI PODARIMO ENO BREZPLAČNO VOZOVNICO ZA KATEROKOLI RELACIJO V SLOVENIJI, ZA ŠEST MESEČNIH PA DVE

ZA DEVET MESEČNIH VOZOVNIC VAM DESETO  
PODARIMO!

TO NISO POPUSTI, TI SO ŽE VRAČUNANI V CENO MESEČNE VOZOVNICE. TUDI ZATO SMO NAJCENEJŠI

TO JE PRIJAZNOST,  
TO JE ZAHVALA ZA ZAUPANJE IN ZVESTOBO!

ZANESLJIVOST  
SMO ŽE NEŠTETOKRAT DOKAZOVALI,  
TUDI V NAJBOLJ KRITIČNIH ČASIH!

Torek, 27. avgusta 1991

Gospodarstvo preživlja težke čase

## V radovljiški občini že več kot 1300 brezposelnih

Med zgubarji 60 družbenih podjetij s skupno 68 odstotki vseh zaposlenih v gospodarstvu - Zasebna podjetja so uspešnejša kot družbena - Samo v jeseniški občini zaslužijo manj - Zaposlili pet delavcev iz drugih republik

Radovljica, 23. avgusta - Analiza, ki so jo pripravili v radovljiški občinski upravi za gospodarstvo in družbene dejavnosti, kaže, da se je v gospodarstvu radovljiške občine v letošnjem prvem polletju nadaljevalo upadanje obsega industrijske proizvodnje, zmanjševanje števila zaposlenih, predvsem v industriji, naraščanje števila brezposelnih, stopnjevanje nelikvidnosti in slabšanje uspešnosti poslovanja.

Industrijski obseg proizvodnje je bil lani za domala 15 odstotkov manjši kot leto prej, v letošnjem prvem polletju pa se je zmanjšal še za nadaljnjih 19 odstotkov. Zmanjšanje je večje kot na Gorenjskem (za 12 odstotkov) in v Sloveniji (za 10 odstotkov). Še slabše je v gostinstvu in turizmu. V prvih treh mesecih so v radovljiški občini zaradi ugodnih snežnih razmer beležili celo več nočitev kot v enakem lanskem obdobju, po dogodku na Plitvicah, spopadih v Kninu, nemirih v Splitu in zapletu med Teritorialno obrambo Slovenije in Jugoslovansko armado v Mariboru je število nočitev tujih gostov padlo na tretjino lanskih, z agresijo Jugoslovanske armade na Slovenijo ob koncu junija pa so bili izničeni vsi napori za predstavitve varnega dopustovanja pri nas. Izpad nočitev je bil tolikšen, da so vsa hotelska podjetja v občini prvo polletje sklenila z izgubo, še slabši pa so obeti za poletno sezono, ko bi morali ustvariti akumulacijo tudi za mesece po sezoni. Julija so v blejskih hotelih beležili vsega šest odstotkov lanskih nočitev, nekoliko bolj je bilo v hotelu Grad Podvin, precej bolj pa v Bohinju. Družbena pomoč (enoletni moratorij

Število družbenih podjetij z več kot petdnevno blokado žiro računov narašča, iz meseca v mesec pa se povečujejo tudi povprečni zneski blokade. Julija je bilo blokiranih že 15 podjetij, ki zaposlujejo skupno 4200 delavcev ali 45 odstotkov vseh delavcev v gospodarstvu.

V radovljiški občini je bilo do konca letošnjega junija registriranih že 307 zasebnih podjetij, od tega 95 odstotkov gospodarskih. Periodični obračun je predložilo 127 podjetij. V primerjavi s koncem minulega leta jih petnajst ni več imelo denarnega prometa, ker so obmirovala zaradi slabih izgledov za poslovni uspeh ali zavoljo likvidnostnih problemov. Med devetimi podjetji, ki so imela junija žiro račun blokirani več kot pet dni, je pet prijavljenih za stečaj. Da so bila zasebna podjetja veliko uspešnejša od družbenih, kažejo podatki, da je 123 zaposlenih (1,23 odstotka zaposlenih v gospodarstvu) ustvarilo domala 10 odstotkov celotne akumulacije in manj kot en odstotek izgube.

na vračilo posojil in obresti, spremembe pri plačevanju davkov) ne bo zadoščala za sedanjí obseg zaposlenih. V kmetijstvu gre eni dejavnosti bolje, drugi slabše. Priraja in odkup mleka sta bila v vseh kmetijskih združenjih in na obeh družbenih posestvih večja povprečno za skoraj osem odstotkov, odkup goveje živine za

zakol pa je bil za 14 odstotkov manjši. V prvem polletju so končali tudi pet agromelioracij (po dve v KZ Bled in TOK Radovljica ter eno v GKZ Srednja vas v Bohinju). Gozdno gospodarstvo Bled zaradi zapletov z gozdarsko zakonodajo ni moglo načrtovati poseka: iz družbenih gozdov je dobilo 38 tisoč kubičnih metrov lesa, iz zasebnih pa nekoliko manj kot 10 tisoč.

Gradbena podjetja so v prvem polletju še imela dovolj dela, skrbi pa jih prihodnost. Bo dovolj kruha za vse, če se bo obseg industrijske proizvodnje še naprej zmanjševal, če bodo hotelska podjetja brez go-

stov in denarja in če zaradi skromnih proračunskih sredstev ni mogoče pričakovati gradnje na področju družbenih dejavnosti?

Če smo še pred nedavnim pisali, da je izvoz edina svetla točka radovljiškega gospodarstva, se zdaj tudi s tem ne morejo hvaliti, saj je bil letošnji polletni izvoz za 33 odstotkov manjši kot lani. Na zunanjetrgovinsko menjavo je najbolj negativno vplivalo slabšanje političnih razmer v državi, ukinitve kliringa in poslov s Sovjetsko zvezo ter zmanjševanje prodaje na Češko in Poljsko, slabšanje likvidnosti bank in podjetij ter krepitev konkurence iz azijskih držav (pri tekstilu pa tudi vzhodnoevropskih) na zahodnem trgu. V industriji se je najbolj poznal vpliv Elana, deloma pa tudi Verige, ki je zmanjšala obseg poslov z vzhodnoevropskimi državami. Plamena, Vezenin, ki le počasi nadomeščajo prodajo na Vzhod z zahtevnejšim izvozom na Zahod in Almiru. Blejski LIP je vrednostno izvozil celo nekaj več kot lani: zmanjšal je izvoz gradbenih plošč in povečal prodajo vrat in vratnih kril. Lanski izvoz so bistveno presegle v Iskri Instrumenti Otoče, v Kemični tovarni Podnart, Suknu Zapuže in Žitu Lesce.

V radovljiški občini se je v letošnjih prvih petih mesecih število zaposlenih zmanjšalo za 515 (474 v gospodarstvu, 19 v negospodarstvu in 18 v osebem delu), brezposelnost pa se je še povečala. Julija lani je bilo v občini 652 brezposelnih, ob koncu minulega leta 1068, ob koncu letošnjega junija pa jih je bilo že 1322. Med njimi je bilo 530 mladih (starih do 26 let) pa tudi 86 s končano višjo ali visoko šolo. Kar zadeva nova zaposlovanja delavcev iz drugih republik, so jih gorenjska podjetja v prvem polletju zaposlila 18, kar je bistveno manj kot v preteklosti, vendar pa glede na razmere še preveč. V radovljiški občini so jih zaposlili pet: trije so prišli iz Bosne in Hercegovine, po en pa iz Srbije in Makedonije.

Podatek, da radovljiško gospodarstvo po dobičku in akumulaciji na delavca močno presega gorenjsko povprečje, je slaba uteha ob ugotovitvi, da je sicer gospodarstvo zelo šibko in da se poslovanje poslabšuje. Ob polletju je izgubo izkazalo 60 družbenih podjetij, ki zaposlujejo skupno 6.253 delavcev ali 68 odstotkov vseh zaposlenih v gospodarstvu. Ta podjetja so imela samo s tekočim poslovanjem za 173 milijonov dinarjev izgube, skupaj z nepokrito izgubo iz prejšnjih let pa 382 milijonov. Na listi največjih zgubarjev so Veriga, Almira, Grand hotel Toplice, Vezenine, Sukno, LIP in Alpinum. Izgubo je prikazalo tudi 32 zasebnih podjetij in sicer v zneskih od enega do 249 tisoč dinarjev.

Zaposleni v radovljiškem gospodarstvu so v letošnjem prvem polletju zaslužili povprečno 6.232 dinarjev oz. 668 dinarjev manj od gorenjskega povprečja. (Na Gorenjskem so manj zaslužili samo v jeseniški občini.) Najvišje plače so imeli v Knjigoveznici Radovljica, v Gozdnem gospodarstvu Bled in v Komunalni Radovljica, najnižje pa v Alpinumu, Alpinumu-Elanu, Planumu, Suknu in Elan Ski.

Naložbena dejavnost ni povsem zamrla, vendar je bila po sestavi neugodna: premalo je bilo vlaganj v gospodarstvo oz. preveč v negospodarstvo in v stanovanjsko gradnjo. V negospodarstvu sta pomembni predvsem dve investiciji: obnova in širitev zdravstvenega doma v Bohinjski Bistrici in širitev igrišča za golf v Lescah, na področju stanovanjske gradnje objekt v Prešernovi ulici v Radovljici in Zavod Matevža Langusa, v gospodarstvu pa je bilo največ vlaganj na področju prometa in zvez (dokončanje dvosedežnice na Voglu, širitev telefonskega omrežja v Gorjah, na Gorjušah in Koprivniku, na Bledu in v Bohinju) in trgovine (obnova trgovin). ● C. Zaplotnik

### JUGOTANIN SEVNICA

Jugotanin Sevnica odkupuje  
**LES PRAVEGA KOSTANJA**  
Les odkupujemo preko:  
- območnih gozdnih gospodarstev  
- območnih kmetijskih združenj

Za vse informacije se obrnite na našo komercialno službo, telefon 0608/81-349 oziroma na naš naslov. Plačila so kvalitetna in garantirana!

## Koliko je vreden dinar

Za minuli teden je na tečajnici Ljubljanske borze značilen precejšnji porast vrednosti tujih valut. Devize odkupujejo s stimulacijo, ki znaša 77,60 %, kar je dobrih 10 odstotkov več kot prejšnji teden. Nekateri gospodarstveniki medtem menijo, da bi moralo biti razmerje dinar : marka približno 1 : 35.

Avstrija	ATS 100	319,1642
Francija	FRF 100	659,7140
Italija	ITL 100	3,0103
Japonska	JPY 100	28,6432
Švica	CHF 100	2602,1313
V. Britanija	GPB 1	66,0789
ZDA	USD 1	40,0477

**Črna borza** - Še bolj kot na Ljubljanski borzi vrednostnih papirjev, so se devize podražile tam, kjer jih je mogoče tudi kupiti. Na ljubljanski živilski tržnici, kjer tudi ustrezni organi ne preganjajo več črnoborzijancev, je bil sobotni tečaj za marko od 24 do 25 dinarjev, kljub veliki ponudbi pa se cene niso prav nič spustile. Zanimivo je, da prekupčevalci devize tudi odkupijo, seveda po nižji ceni. Cena na črnem trgu je prav gotovo eden od znakov, da ima uradna devizna politika povsem zgrešeno strategijo, saj bo šticunga kmalu sto odstotna.

Tudi zato je Gorenjski glas bolj tanek

## Če ni lesa, ni papirja

Krško, 26. avgusta - »Zaradi težav pri dobavi celuloznega lesa je papirnica Videm Krško ponovno prisiljena ustaviti proizvodnjo celuloze. Slovenski trg lesa ne omogoča zadostnih količin, še posebej zaradi manjše sečnje v zadnjih dveh letih. Lesa iz hrvaških gozdov, od koder je Videm dobival velike količine, zaradi izrednega stanja ni mogoče transportirati. Če bi les pospešeno uvažali, bi se zmanjšala konkurenčnost proizvodov Vidma Krško, obenem pa bi devize zapravljali za surovine, ki jih je mogoče najti tudi doma.

V Vidmu načrtujejo, da bodo položaj v prihodnjih mesecih reševali s posebno akcijo odkupa celuloznega lesa, v kateri bi morali sodelovati vsi, ki imajo opravka z lesom, od lastnikov gozdov, gozdnih gospodarstev, združenj itd. V podjetju so že izpolnili prvi pogoj - redna plačila dobaviteljem lesa.

Dolgoročna rešitev oskrbe slovenske papirniške industrije z lesom pa je po mnenju Vidma v ustrezni gospodarski politiki slovenske vlade in sprejemu področne zakonodaje.

Tako o vse bolj očitni kritični preskrbi s papirjem, zlasti časopisnim, pravi služba za stike z javnostjo v podjetju Videm Krško. V tej tovarni so pred kratkim pričeli proizvajati papir na sodobnem papirnem stroju - vendar pa slaba oskrba z lesom grozi, da bo pomanjkanje papirja vse hujše. Tudi zaradi tega, ob visokih cenah časopisnega papirja, je prodajna cena Gorenjskega glasa kar občutna (za naročnike petino nižja!) in obseg časopisa manjši.

M. Vp.

## KONČNO TUDI V KRANJU SHOP IN SHOP

29. AVGUSTA OB 14. URI V BLAGOVNICI GLOBUS KRANJ

Kotura in

Levi's

odpirata

Levi's  
**ISHOP**

TUDI VI POSTANITE DEL LEGENDE - NOSITE

Levi's

NOVO • NOVO • NOVO • NOVO

Kotura in

Levi's

v blagovnici GLOBUS

VSEM LJUBITELJEM JEANSA SPOROČAMO VESELO NOVIČO. OD 29. 8. DALJE LAHKO KUPUJETE ORIGINALNE LEVISOVE IZDELKE PO UGODNIH CENAH V PRVEM NADSTROPJU GLOBUSA.

JESEN BO PRIJETNEJŠA V OBLAČILIH IZ PROGRAMA

Levi's

Kotura • Levi's • Kotura • Levi's

CENTER SREDNJEGA USMERJENEGA  
IZOBRAŽEVANJA JESENICE

## RAZPISUJE

naslednje oblike izobraževanja za šolsko leto 1991/92

## 1. IZOBRAŽEVANJE OB DELU IN IZ DELA

srednji program (5. stopnja)

- strojni tehnik
- metalurški tehnik

srednji program (4. stopnja)

- oblikovalec kovin
- preoblikovalec in spajalec kovin
- strojni mehanik
- talilec
- preoblikovalec

## 3. stopnja

bolničar

## SKR program (2. stopnja)

- pridobivanje in predelava kovin
- obdelava kovin

## 2. SEMINARJI ZA STROJNIKE ENERGETSKIH NAPRAV

- strojnik centralnega ogrevanja
- strojnik kotla
- strojnik plinskih naprav

## 3. SEMINARJI ZA VARILCE

- elektroobložno varjenje (osnovni in nadaljevalni)
- plamensko varjenje (osnovni in nadaljevalni)
- elektroobložno varjenje pod zaščito CO2 plina
- spajkanje
- plamensko rezanje

## 4. SEMINARJI IN PREIZKUSI IZ VARSTVA PRI DELU S POŽARNO VARNOSTJO

## 5. SEMINARJI ZA VOZNIKE VILICARJEV

## 6. SEMINARJI ZA UPRAVLJALCE ŽERJAVOV

## 7. SEMINARJI OLJNE HIDRAVLIKE (začetni in nadaljevalni)

## 8. JEZIKOVNI TEČAJI

V sodelovanju s Centrom za tuje jezike organiziramo naslednje tečaje:

- NEMŠKI JEZIK 1., 2., 3., 4. in 5. stopnje
- ANGLEŠKI JEZIK 1., 2. in 3. stopnje

## 9. RAČUNALNIŠKO IZOBRAŽEVANJE

Organizirali bomo naslednje tečaje za delo na osebnih računalnikih IBM PC XT/AT:

- DOS, začetni tečaj, 3 x 4 ure
- WORDSTAR, 5 x 4 ure
- DBASE III +, začetni tečaj, 5 x 4 ure
- DBASE IV, začetni tečaj, 5 x 4 ure
- DBASE, nadaljevalni tečaj, 5 x 4 ure
- AUTOCAD, začetni tečaj, 5 x 4 ure
- LOTUS 1-2-3, začetni tečaj, 5 x 4 ure
- JEZIK C, trajanje 5 x 4 ure

Prijave sprejemamo do 16. septembra 1991 na naslov: Center srednjega usmerjenega izobraževanja Jesenice, Oddelek za izobraževanje ob delu, C. bratov Rupar 2, Jesenice, tel.: 82-171.

Na ovčarskem dnevu o konjereji

## O programu TNP in medvedu pa nič!

Zatrnik, 25. avgusta - Ovčarska skupnost Bled, ki deluje v okviru blejske kmetijske zadruge, je v nedeljo pripravila na Zatrniku tradicionalni ovčarski dan. Čeprav so plakati obetali, da bo na začetku ovčarskega dne tudi zbor gorenjskih kmetov, na katerem naj bi razpravljali predvsem o programu Triglavskega narodnega parka, pa na skromno obiskanem zboru o programu TNP sploh niso govorili (če izvajamo pozdravne besede Miha Marenčaja iz uprave TNP), niti ne o poključnem rjavem medvedu, ki je bil povod za razpravo o programu TNP in sploh za zbor gorenjskih kmetov. Na zboru, ki je bil v okviru ovčarskega dne, so - nerazumljivo - še največ govorili o konjereji ali povedano natančneje: o konjereji je govoril mag. Janez Rus z Veterinarske fakultete v Ljubljani. Peter Žemva, predsednik ovčarske skupnosti, je spremembo programa komentiral tako, da tistega, ki bi moral prvi kritično spregovoriti o programu Triglavskega narodnega parka, na Zatrniku kljub povabilu in obljubi ni bilo. In ker ni bilo njega, da bi razpravo začel, so tudi drugi ostali le pri pozdravnih govorih. O programu TNP in poključnem medvedu so menda govorili na malici v restavraciji na Zatrniku, kamor pa kljub povabilu nismo odšli - kot tudi ne kmetje, ki so prihiteli na sklicani zbor!



Ovce so bile vsaj na ovčarskem dnevu varne pred poključnim medvedom.



Marija Markeševa, namestnica republiškega ministra za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano, je z izbranimi besedami kmetom in kmetičam zaželela, da bi bile ovce čim bolj lepe, medved krotek in volna topla, nato pa prerezala trak in simbolično odprla tradicionalni ovčarski dan. Vladimir Černe, predsednik radovljiške občinske skupščine, je dejal, da mora tudi ovčereja imeti svoje mesto v tem prostoru. Miha Marenčaja iz uprave Triglavskega narodnega parka je dejal, da je sestavni del narodnega parka tudi kulturna krajina, del te krajine pa tudi drobnica, ki se

pase po planinah. "V organizaciji Triglavskega narodnega parka si želimo, da se ta krajina z odgovornim ravnanjem ljudi, ki živijo in delajo v parku, ohrani, neguje in vzdržuje".

Se največ je bilo na ovčarskem dnevu besed o konjereji.



Mag. Janez Rus z Veterinarske fakultete v Ljubljani je dejal, da se je v zadnjih letih število konj v Sloveniji sicer malenkostno zmanjšalo, vendar je bila reja intenzivna, saj je bilo vsako leto pripuščeni okrog 40 odstotkov kobil, predvsem kobil hladnokrvne pasme. Letos je ta delež močno upadel, zlasti v tradicionalnih konjerejskih



Peter Žemva, predsednik ovčarske skupnosti Bled

območjih (na Ljubljanskem barju, v severovzhodni Sloveniji), manjše zmanjšanje, ponekod pa celo naraščanje števila pripustov, pa je bilo na področjih, kjer je razširjena pasna reja konj. Na Gorenjskem je največ kobil hladnokrvne pasme, precej je tudi haflingerjev, ostale pasme pa so zastopane slabše. Rejci se odločajo predvsem za zrejo hladnokrvnih žrebet za zakol, s katerimi pri izvozu v Italijo dosega raz-

meroma dobre cene. Haflinška žrebeta je bilo mogoče doslej dokaj dobro prodajati na plemenskih sejmih, rejci so dosegali visoke cene zlasti za plemenske žrebičke, manj pa so iztržili pri prodaji žrebet za zakol.

Kar zadeva pašo konj na planinskih pašnikih, tovrstna paša po besedah mag. Janeza Rusa zagotavlja dovolj hranilnih snovi za breje kobile in tudi za druge vrste živali, neomejeno gibanje pa pozitivno vpliva na razvoj mladih živali in na plodnost. Organizirana paša je tudi učinkovitejša od neorganizirane, saj omogoča stalno spremljanje gibanja, telesne kondicije in zdravstvenega stanja živali.

Ker sedanje organiziranje rejcev v Konjerejsko društvo Slovenije zaradi težavnega usklajevanja interesov med rejci različnih pasem ni dalo rezultatov, strokovna služba v konjereji podpira zamisel o ustanovitvi rejskih združenj po posameznih pasmah, ki naj bi z izobraževanjem in rejskimi ukrepi prispevala k nadaljnjemu razvoju konjereje. ● C. Zaplotnik, slike: J. Cigler

Za skladnost razvoja ovčereje

## Ovčereja ni na perspektivni poti

Rejski ukrepi za pospeševanje ovčereje, sprejeti leta 1982, niso le zavrnili zniževanja števila drobnice, temveč so pospešili naraščanje števila ovac. Od tedaj se plemenski sestav ovčjih tropov zboljšuje in pričela so se uvajati gospodarska križanja.

Rejski ukrepi so gotovo pomemben, če ne odločujoči dejavnik razvoja ovčereje, zato so zastavljeni tako, da vidi rejec stimulacijo najmanj 10 let naprej. V slovenskem merilu se da cilje razvoja ovčereje v grobem strniti v nekaj ugotovitev:

1. Rejski program, selekcija, kontrola in zdravstveno varstvo ovac potekajo po začrtanem programu.
2. Rejski cilj za mesno usmeritev je povečati prirejo žive teže jagnjet na ovco s sedanjih 30 na 50 kg do leta 1990.
3. Rejski cilj za mlečno usmeritev je povečanje mlečnosti s sedanjih 150 na 200 kg v prihodnjem srednjeročnem obdobju.
4. Dolgoročen razvoj ovčereje bo odvisen od potreb in pripravljenosti družbe, da podpira razvoj hribovskega kmetijstva. V hribovitem svetu bi namreč lahko redili nekaj tisoč glav drobnice, ne da bi zmanjšali obseg govedoreje, saj imamo veliko opuščene zemlje.

V skladu z republiškim programom je tudi na Gorenjskem čutili po stagnaciji ovčarstva zadnjih 20 let viden porast zanimanja za rejo ovac. Omasovljeno ovčarstvo je šele v začetni fazi, zato je tudi razumljiva njena neorganiziranost, posledica pa je ekonomska neupešnost takšne reje.

Sicer so rejci večinoma že organizirani v področne pasne ovčerejske skupnosti, katere pa večinoma skoraj nimajo samoupravne dokumentacije. Nimajo tudi pripravljenih konkretnih programov za posamezne pasne skupnosti, iz katerih bi bilo razvidno,

koliko je sploh razpoložljivih površin in drugih kapacitet, katere bi bilo v prihodnje bolj izkoristiti in katerih sedaj z govejo živino ne moremo. Dober program ovčereje v občini bi bil prav gotovo pomemben prispevek pri usmerjanju kmetijske dejavnosti. Z razvojem programov bi bilo dobro nakazati tri rejske smeri oziroma modele za usmeritev kmetij:

1. Kmetije z manjšimi tropi ovac (20 - 50 živali) bi predstavljale najštevilnejšo obliko reje ovac. Glavna usmeritev bi jim bila še vedno govedoreja. Uporabljali bi kapaciteto lastnih zemljišč s poletno planinsko pašo, za zimsko krmiljenje pa bi pokosili manjše parcele, kakršnih je v občini mnogo.
2. Model kmetije, usmerjen za rejo ovac za meso s sredno pašo v nižini. Reja bi bila že intenzivna s tropom oplemenjenih ovac z zasnovsko pasmo.
3. Ne smemo spregledati tudi dokaj številnih kmetij z malim številom ovac, kjer je takšen način že sedaj predstavljal

obliko reje za samooskrbo

Z izvajanjem načrtovanih programov bi bolje izkoristili travnati svet, hribovske kmetije, hribovit prostor bi ohranili živ in zavrl bi padanje števila živine, s tem pa se razlika v dohodku hribovskih kmetij v primerjavi s proizvodnjo v ravninskem svetu ne bi stalno povečevala. Mislim, da bi prav ovčereja pomagala izboljšati socialni in ekonomski položaj hribovskega kmeta.

Čeprav so zanj vpeljani diferencialni ukrepi na področju davkov, prispevkov za socialno varnost in morebitnih dodatnih regresov in premij, ostaja dohodek hribovskih kmetij na enoto tržnega pridelka nižji, saj so cene na tržišču za vse pridelke in proizvode enake.

Ovčereje ne moremo prepustiti samim sebi, temveč tičijo za programom tudi naslednji izvajalci: nosilec razvoja in usmerjanja naj bo združna organizacija, ki bo tudi kupec tržnih viškov (volna, meso, plem. živali) in bo tudi uveljavljala premije iz republiških skladov in regrese za tržne viške

- pospeševalna služba bi rejce konkretno usmerja-

la z usmeritvenimi programi, nudila strokovno pomoč pri preureditvah ovčarnikov itn.

kmetijska zemljiška skupnost bi sodelovala pri urejanju zapuščeni ali ne dovolj izkoriščeni pašnikov, katere bi lahko uporabili za pašo ovac

na pomoč bi lahko priskočil tudi Sklad za intervencijo v kmetijstvu, predvsem tam, kjer so manj ugodni pridelovalni pogoji, npr. s sofinanciranjem nabave plemenskih ovnov, sofinanciranjem zavarovanja tropov, financiranjem preiskav blata na želodčno-črevesne zajedalce in podobno.

Ugotavljam, da ovčereja zaradi slabe povezanosti in neusklajenega delovanja ni na perspektivni poti, kar se že kaže na področju zdravstvenega varstva, ki je seveda vzročno povezano s prehrano živali, mikroklimatskimi razmerami v ovčarnikih in podobno!

Razumljivo je, da nespoštovanje teh dejavnikov le kopiji zrejne presnovne in infekcijske bolezni, kar lahko prej ali slej privede do katastrofalnih posledic ne le v posameznih čredah, temveč tudi v ovčerejski proizvodnji nasploh.

Prav sedaj potrebujejo zato rejci ovac največ napotkov in zdravstvenega varstva ovac.

Tone Plestenjak, dipl. vet.



M - KŽKG - TOK Radovljica  
Rožna dolina 50  
Lesce

Na podlagi sklepa 21. seje združenega sveta M - TOK Radovljica razpisujemo delovno mesto

## PRAVNIKA

Kandidati morajo izpolnjevati naslednje pogoje

- da je dipl. pravnik
- da ima najmanj leto dni izkušenj.

Delovno mesto razpisujemo za določen čas - 6 mesecev, kasneje je možna sklenitev delovnega razmerja za nedoločen čas, s polnim delovnim časom.

Ponudbe z dokazili o izpolnjevanju pogojev naj kandidati pošljejo v 8 dneh po objavi razpisa na naslov: M - KŽKG - TOK Radovljica, Rožna dolina 50, Lesce. O izbiri bomo kandidate obvestili v 15 dneh po sklepu pristojnega organa.

# Kokra

Poštna ulica 1  
64000 Kranj

KOKRA, p. o., Kranj, trgovsko podjetje z dolgoletno tradicijo vele in maloprodajne mreže na področju tekstila, išče ZASTOPNIKA ZA PRODAJO - na področju Gorenjske za delo po pogodbi

Od zastopnika našega prodajnega programa, ki zajema: metražo, trikotažo, moško, žensko in otroško konfekcijo, igrače ter športne proizvode, pričakujemo, da ima:

- najmanj srednjo izobrazbo trgovinske, komercialne ali ekonomske smeri in izkušnje s prodajo tekstilnih izdelkov.

Vloge lahko vložijo tudi pravne osebe, ki opravljajo dejavno zastopanje.

Omogočamo stimulativen način nagrajevanja. Pisne vloge zbiramo v splošno kadrovskem sektorju Trgovskega podjetja KOKRA, p. o., Kranj, Poštna ulica 1, v roku 8 dni od objave.

**SAMSUNG**  
Electronics



VIDEOREKORDER, 3 glave, VPS, počasni posnetek, LCD zaslon

samo 14.430,00



CD gramofon, 2 x 30 W, dvojni kasetofon digitalni radio, ura, daljinsko upravljanje

samo 14.430,00

**SAMSUNG**  
Electronics



del čas od ponedeljka do petka 9 do 12 ure, od 15 do 19 ure  
CENTER KRANJ  
C. Talcev 3 (pri gostilni Blažun)  
tel.: 212-367







**KUPON**

za brezplačen mali oglas v Gorenjskem glasu

Naročniška številka \_\_\_\_\_

Priimek in ime \_\_\_\_\_

Naslov \_\_\_\_\_

Besedilo za objavo \_\_\_\_\_

Kupon pošljite na: **ČP GORENJSKI GLAS**, 64000 Kranj.  
Opomba: za brezplačno objavo je besedilo lahko le v obsegu do 50 znakov. Ne pozabite upoštevati presledkov in potrebnega prostora za ločila. Prosimo, da pišete z **VELIKIMI TISKANIMI ČRKAMI**. Oglas nad 50 znakov, pod šifro in oglase po telefonu zaračunamo po cenikih.

Prodaj R 12. Zabukovje 2, Zg. Besnica 12941  
Prodaj FORD Granada 2.3, letnik 1978. ☎ 327-853 12943  
Prodaj novo PRIKOLICO za osebni avto. ☎ 42-115 12945  
Prodaj vlečno KLJUKO za Jugo. Kolodvorska 7, Kranj 12947  
Prodaj OPEL Kadet, letnik 1971. Kolodvorska 7, Kranj 12948  
Prodaj JUGO 55 dodatno opremljen. Kolodvorska 7, Kranj 12949  
Prodaj SPAČKA. Cena 1.500 DEM. ☎ 48-583 12952  
Prodaj Z 128, letnik 1987. ☎ 312-288 popoldan 12953  
Prodaj črn FUEGO GTX 2L z dodatno opremo. ☎ 325-432 12954  
Prodaj OPEL Kadet 16 D, letnik 1987. ☎ 066/57-169 12955  
Prodaj R 4 GTL letnik 1986. Fon. Breg ob Savi 64 12956  
Prodaj JUGO 45, letnik 1989. Cena 5.400 DEM. ☎ 692-001 12963  
Prodaj Z 128, letnik 1985 in AVTOMATIK. ☎ 213-716 12965  
Prodaj JUGO 45 AX, letnik 1987. Pokopališka 2, Naklo 12971  
Prodaj uvožen R 5 TL, letnik 1990. ☎ 74-831 12972  
Na razpolago vam je KOMBI 8 + 1. ☎ 323-522 12973  
Prodaj registrirano SIMCO 1005 LS. ☎ 061/321-650 12974  
Prodaj Z 128, letnik 1986. Podlubnik 283, Šk. Loka 12975  
Prodaj obnovljen OPEL Kadett B. Mlekarska 16, Kranj 12976  
Prodaj KOMBI Citroen, prevoženih 5.000 km. ☎ 75-569 12980  
Prodaj LADO Samaro, letnik 1989. ☎ 620-475 12981  
Prodaj 126 P, letnik 1991, vodno hlajenje. Golnik 94 12982  
Prodaj OPEL Kadett 1.4 S, letnik 1991. ☎ 79-028 12985  
Prodaj MITSUBISHI Lancer I. 1988, kot nov. 64-041 12988  
Prodaj UNO 45, letnik 1987. ☎ 78-798 12999  
Prodaj LADO Samaro, letnik oktober 1989. 801-371 13001  
Prodaj JUGO 45, star 1 leto. ☎ 74-706 13010  
Prodaj Z 750, letnik 1980, cena po dogovoru. ☎ 65-873 13016  
Prodaj osebni avto JUGO 45 AX, letnik 1987, registriran do konca leta, dobro ohranjen, cena po dogovoru. ☎ 78-946 13017  
Prodaj športno ALFO, živo rdeče barve, odlično ohranjeno. ☎ 85-060, dopoldan 13018  
Prodaj UNO 60 S, letnik 1988. Predmost 32, Šk. Loka 13019  
Ugodno prodaj GOLF diesel, letnik september 1986, z dodatno opremo. ☎ 721-194 13024  
Prodaj karamboliran avto Z 126 PGL, letnik 1988, prevoženih 3.000 km. Cena 1.500 DEM z dinarsko protivrednostjo. ☎ 633-095 13026  
Prodaj R 4, letnik 1986. ☎ 218-639 12937

**BLED**

**tečajji tujih jezikov**  
Vpisujemo v tečaje angleškega, nemškega in italijanskega jezika vseh stopenj. Prijave po tel.: 064/78-313.

Prodaj prevrnen, vozen JUGO 45. Sp. Besnica 79 13069  
Prodaj Z 101, letnik 1977, cena 700 DEM. ☎ 46-665 13075  
Prodaj JUGO 45, letnik 1987, cena 4.800 DEM. ☎ 85-581 13076  
Prodaj OPEL Ascona, letnik 1987, 70.000 km. ☎ 75-569 13079  
Prodaj KOMBI IMV 220, 4 + 1 + 1.750 kg. ☎ 70-045 13081  
Prodaj ŠKODO Favorit 136 L, letnik 1990. ☎ 70-045 13082  
Prodaj KOMBI Citroen, sive barve, 5.000 km. ☎ 75-569 13084

**ZAPOSLOTITVE**

K sodelovanju vabim ZASTOPNIKE in VODJE SKUPIN za terensko delo. Zasluzek 10.000,00 din ( desetisoč din ) tedensko. Informacije danes od 12. do 20. ure 12871  
POSEL za vas v prostem času. Šifra: USLUŽBENCI 12888  
Zaposlim KLUČAVNICARJA z znanjem varenja. ☎ 48-614, po 15. uri 13009  
Prodaj zaposlim FRIZERKO za določen čas. Informacije na ☎ 70-161 13014  
Zaposlim samostojnega AVTOKLEPARJA. ☎ 43-350 13028  
ŠOFER s 15-letnimi izkušnjami, išče zaposlitev. ☎ 621-313 13035  
Iščem kakršnokoli ZAPOSLOITEV na domu. ☎ 214-529 13051

**ŽIVALI**

Prodaj več BIKCOV 10-14 dni. Zadruga 13, Duplje 12843  
Prodaj KRAVO Simentalko, brejo 8 mesecev. Bele, Črnivec 11/b, Brezje 12867  
Prodaj teden dni staro TELIČKO Simentalko. Šter, Sp. Duplje 71, Duplje 12869  
Prodaj TELIČKA, starega 14 dni. ☎ 632-022 12870  
Kupim 8 dni starega BIKCA simentalca. ☎ 46-410 12874  
Prodaj KRAVO po prvem teletu. Gosteče 1, Šk. Loka 12879  
Prodaj dve TELIČKI in BIKCA za rejo. ☎ 215-303 12905  
Prodaj BIKCA Simentalka, težkega 250 kg. Košnjek, Sp. Bela 6, Pred-dvor, ☎ 45-304 12908  
Prodaj od 30 do 80 kg težke PRAŠIČE. Kokrški log 10 12930  
Prodaj visoko brejo TELICO. Dorfarje 16, ☎ 636-277 12950  
Tako prodaj vožnje vajeno KOBILLO z žrebetom. ☎ 44-078 12960  
Prodaj PRAŠIČE in KRAVO, visoko brejo. ☎ 49-085 12961  
Prodaj NEMŠKE OVČARJE z rodovnikom. ☎ 84-786 12983  
Prodaj 2 TELIČKA, stara 6 tednov. ☎ 65-194 12992  
Prodaj KRAVO v devetem mesecu brejosti. ☎ 73-928 12994  
Prodaj KRAVO po teletu in OJNICI. ☎ 802-040, Smokuč 26 13012  
Kupim 10 dni starega BIKCA simentalca. ☎ 40-374 13020  
Prodaj 2 KOZI in mladega KOZLA za pleme. ☎ 79-900 13022  
Prodaj ČEBELJE družine. ☎ 79-823, po 20. uri 13064  
Prodaj 2 PRAŠIČA. ☎ 79-890 13078  
Ugodno prodaj rodovniške NEMŠKE OVČARJE. ☎ 74-326 13086

**AVTO ŠOLA ZŠAM ŠKOFJA LOKA**

Organiziramo tečaj cestnoprometnih predpisov v gasilskem domu na Trati  
Pričetek: 11. 9. 1991  
Vožnja na vozilih OPEL COR-SA in GOLF  
Informacije po telefonu 631-729

**STAN. OPREMA**

Prodaj dve POSTELJI in NOČNI OMARICI. ☎ 633-752 12917  
Prodaj nova OKNA z roletto, 120 90 in 60 x 90. ☎ 48-526 12918  
Poceni prodaj rabljena VRATNA KRILA. ☎ 70-710 12920  
Poceni prodaj nova dvokrilna garažna VRATA. ☎ 32-466 12921  
Prodaj 5-delno OMARO Hrast. ☎ 324-549, po 20. uri 12984  
Ugodno prodaj 8 oken, 120 x 120. ☎ 622-089 12990  
Nudim ROLETE, ŽALUZIJE in lamele ZAVESE. ☎ 75-610 13000  
Prodaj SPALNICO, JEDILNI KOT in MIZO. ☎ 801-632 13045  
Prodaj OKNO z roletto Jelovica, 140 x 140 cm. ☎ 633-216 13071

**STANOVANJA**

Prodaj 2-sobno STANOVANJE z 2 kabinetoma, velikost 82 kvad. m. ☎ 329-274 12896  
Mlada družina išče STANOVANJE v okolici Kranja. ☎ 81-494 13008

**VOZILA**

Prodaj GOLF GL, starejši letnik. ☎ 73-876 12875  
Prodaj GOLF JXB, letnik 1987. ☎ 81-850 int. 30 12876  
Prodaj JUGO 45, letnik 1984. ☎ 65-109 12880  
Prodaj JUGO 55 A, letnik 1987. garažiran. ☎ 40-576 12884  
Prodaj JUGO Koral 55, letnik 1988. ☎ 79-563 12885  
Prodaj 126 P, letnik 1987. Jerič, Dvorje 26, Cerklje 12897  
Prodaj GOLF diesel, letnik november 1988, prevoženih 40.000 km, dodatna oprema, grafit metalna barva, 5 vrat. Cena 19.000 DEM ali dinarska protivrednost. ☎ 802-551 12898  
Ugodno prodaj VW hrošč, letnik 1972. Pagnar, Sp. Gorje 18 12902  
Kupim prednje STEKLO za Jugo 45. 48-067 12904  
Prodaj OPEL, letnik 1967. Cena 3.000 DEM. ☎ 75-584 12909  
Prodaj Z 101, starejši letnik, vozna. ☎ 217-510 12911  
Prodaj R 4 GTL letnik 1988, 41.000 km. ☎ 324-694 12912  
Prodaj GOLF JXL, letnik 1988. Hotemaže 72, Pred-dvor 12926  
Prodaj JUGO Florida, letnik 1990. ☎ 216-592 12927  
Prodaj Z 750, letnik 1985. Zg. Bitnje 211, ☎ 312-259 12931  
Prodaj JUGO 55 E. Cena 4.300 DEM. Grosova 25, Kranj 12936

**LOKA AVTO**, Sveti Duh 40, še ta teden na zalogi FORD ESCORT CLX 1,8 DIESEL IN BENCIN po najugodnejših cenah. Dobava takoj!




V SPOMIN  
*O mati, že leto dni je, ko te ni, pa se nam še vedno oko rosi, ko nate mislimo tvoji vsi!*

Leto dni je, ko nas je za vedno zapustila

**ANGELA KLEMENC**  
iz Radovljice

Hvala vsem, ki prižigajo večno lučko in polagajo cvetje.

Radovljica, 26. avgust 1991




ZAHVALA  
21. avgusta 1991 smo se poslovili od

**IVANA POTOČNIKA**

Zahvaljujemo se vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem za izrečena sožalja, darovano cvetje in spremstvo na zadnji poti. Zahvaljujemo se tudi pevcem, govorniku kot tudi g. župniku za lepo opravljen obred.

VSJ NJEGOVI  
Dragočajna, 21. avgusta 1991



ZAHVALA  
Ob smrti dragega očeta, deda, pradedi in strica

**VINKA PLAVCA st.**

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, prijateljem, sodelavcem in gasilcem, ki so nam izrekli sožalje, darovali cvetje in ga pospremili na njegovi zadnji poti. Zahvaljujemo se dr. Koselu za dolgoletno zdravljenje, enako tudi UKC Golnik. Hvala g. župniku in g. kaplanu za lep pogrebni obred, pevcem in vsem, ki ste nam kakorkoli pomagali.

ŽALUJOČI: Vsi njegovi  
Kranj, Ljubljana, Škofja Loka, Cleveland, 19. avgusta 1991

ZAHVALA  
Ob smrti naše drage mame

**ALOJZIJE DAGARIN**

se zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in sodelavcem TEKSTILINDUSA za izrečena sožalja, podarjeno cvetje, denarno pomoč ter spremstvo na njeni zadnji poti. Posebna hvala pevcem in g. župniku za lepo opravljen obred. Vsem še enkrat iskrena hvala!

ŽALUJOČI: sin Marjan z družino  
Oreh, 23. avgusta 1991



ZAHVALA  
V 89. letu starosti je končala svojo življenjsko pot naša draga mama, babica in prababica

**KRISTINA KOKALJ**  
iz Srednje vasi pri Golniku

Iskreno se zahvaljujemo dobrim sosedom za vso izkazano pomoč, kakor tudi sorodnikom in znancem za izraze sožalja, prelepo cvetje in številno spremstvo na njeni zadnji poti. Posebno zahvalo pa smo dolžni dr. Škofici za neizmerno požrtvovalnost v času njene bolezni in ostalemu osebju Bolnišnice Golnik — oddelek 600, kakor tudi dr. Novaku za njeno dolgoletno zdravljenje. Hvala domačemu župniku g. Lojzetu Zupanu za obiske na domu in opravljen pogrebni obred, prav tako g. Jožku Kokalju. Lepa hvala pevcem iz Nakla, govornici Mimi Urbanc za ganljive besede slovesa in zastavonoši. Hvaležni smo vsem, ki ste našo mamo spoštovali, jo v času bolezni obiskovali, ob smrti pa se tako množično od nje poslovili.

ŽALUJOČI: Vsi njeni  
Srednja vas, Maribor, Ljubljana, 12. avgusta 1991



**zajček**

TRGOVINA ZA OTROKE

Ulica Janka Puclja 7, Kranj, tel.: 064/325-103

- OBLAČILA
- KOZMETIKA
- VOZIČKI
- STAJICE
- SEDEŽI VSEH VRST
- IGRAČE
- HLAČE TRIKON
- ŠOLSKE POTREBSČINE -zvezki, torbe, mape, nalivniki...
- oblačila za šolarje
- velika izbira opreme iz uvoza: vozički, stajice, hojice, avtosedeži, previjalne mizice...

